



**GLI STUDENTI DANNO
I VOTI AI LIBRI** [pagg. 28-29]

**LA "FILO" DI OLLE
NE FA CENTO** [pagg. 30-31]

**ALLA CROCE ROSSA SI
ASPETTANO I VENTISETTE** [pag. 33]

**ECO-DESTINAZIONE
VALSUGANA** [pag. 35]

**ASSOCIAZIONE CARABINIERI
SEMPRE PRESENTE** [pagg. 36-37]

**FOCUS SULL'AMBIENTE
PER VALSUGANATTIVA** [pagg. 38-39]

BORGO NOTIZIE

Periodico del Comune di Borgo Valsugana

ANNO XXXIII / n. 1/2019

CONTIENE I.P.

**PIANO EMERGENZA
ESTERNO PER
INDUSTRIE A RISCHIO
RILEVANTE** [pag. 26]



In copertina
Veduta di Borgo
Valsugana dal Sentiero
dei Bersaglieri
[scatto di
Patrizio Andreatta]



Periodico del Comune
di Borgo Valsugana

Anno XXXII / n. 1/2019
ottobre 2019

Editore

Comune di Borgo Valsugana
Piazza Degasperi 20 - 38051 Borgo Valsugana

Direttore

Enrico Galvan

Direttore responsabile

Lucio Gerlin

Comitato di redazione

Patrizio Andreatta, Paolo Cappello, Andrea Gaiardo,
Lucio Gerlin, Lorenzo Trentin, Claudia Tomasini,
Roberta Tomio

Realizzazione e stampa

PublStampa Arti Grafiche - Pergine Valsugana (TN)
Autorizzazione Tribunale di Trento n. 504
Reg. Stampe del 20.09.1986

Le immagini di Borgo Notizie

Marika Abolis [30, 31], Patrizio Andreatta [8, 9, 12,
13], Massimo Andriollo [40], Rolando Bellin [32],
Luisa Bertoldi [35], Luca Bettega [6, 7], Biblioteca
comunale di Borgo Valsugana [27, 28, 29],
Fortunato Boker [34], Samuele Campestrin [22, 23],
Paolo Dalledonne [10, 11], Davide De Paoli [33],
Martina Ferrai [20, 21], Enrico Frainer [16, 17], Enrico
Galvan [4, 26], Rocco Guarini [24, 25], Antonio
Mitterpergher [38, 39], Alexia Riccio [34], Giovanni
Rampelotto [41], Mariaelena Segnana [14, 15],
Rinaldo Stroppa [36, 37], Lorenzo Trentin [18, 19]

Interventi di

Marika Abolis [30, 31], Massimo Andriollo [40],
Rolando Bellin [32], Luisa Bertoldi [35], Biblioteca
comunale di Borgo Valsugana [27, 28, 29],
Fortunato Boker [34], Davide De Paoli [33], Antonio
Mitterpergher [38, 39], Alexia Riccio [34], Giovanni
Rampelotto [41], Rinaldo Stroppa [36, 37]

*Alcuni articoli, su esplicita indicazione
dei richiedenti, sono stati pubblicati
esattamente come consegnati in Redazione*

Chiuso in tipografia il 14/10/2019



SOMMARIO

ISTITUZIONALE

AVVIATA LA MACCHINA AMMINISTRATIVA COMUNALE [Emanuele Deanesi]	3
AMMINISTRARE PER IL BENE DELLA COMUNITÀ [Enrico Galvan]	4
VOLONTARIATO, BICI E SENSIBILIZZAZIONE [Luca Bettega]	6
AL CENTRO DI UN SISTEMA TURISTICO MODERNO E VINCENTE [Patrizio Andreatta]	8
ECCO LA VAL DI SELLA "UN ANNO DOPO" VAIA [Paolo Dalledonne]	10
RIVITALIZZARE IL CENTRO, RILANCIARE IL "MERCATO" [Giacomo Nicoletti]	12
SCUOLA E CULTURA, BINOMIO IMPRESCINDIBILE [Mariaelena Segnana]	14
VANTIAMO SOLIDE RADICI E GUARDIAMO AL FUTURO! [Borgo e Olle Bene Comune]	16
SAREMO COSTRUTTIVI PER IL BENE COMUNE [Lega Salvini Presidente]	18
IL BORGO CHE VORREI RESTA L'OBIETTIVO [Civitas]	20
NESSUNO DEVE RESTARE INDIETRO [Innova]	22
PER I PROSSIMI SEI ANNI AL LAVORO PER BORGO [Borgo Domani]	24
IN CASO DI INCIDENTE RILEVANTE, C'È IL PEE [Enrico Galvan]	26

CULTURA, SCUOLA E GIOVANI

RICCARDO SCHWEIZER CHE PARLAVA CON PICASSO	27
QUELLI DELLA PRIMA SCELGONO I LIBRI GIUSTI	28
LA FILODRAMMATICA NE FESTEGGIA CENTO	30
PURE LA CASSA RURALE RITORNA A SCUOLA	32

PERSONE, ATTUALITÀ & EVENTI

SONO VENTISETTE I NUOVI VOLONTARI	33
BALLI PER OGNI GUSTO E I DRAGONI VANNO A SEGNO	34
LA VALSUGANA È LA PRIMA ECO-DESTINAZIONE	35
NUOVO IL DIRETTIVO DELLA SEZIONE LOCALE DELL'ANC	36
VALSUGANATTIVA ATTENTA ALLE EMISSIONI DELL'ACCIAIERIA	38
PARTENZA A BOMBA PER IL NUOVO DIRETTIVO	40
PORTE APERTE AL QKD TANG LANG DI BORGO	41

UTILITÀ

NUMERI UTILI	42
--------------	----

Da domenica 13 ottobre le parrocchie di Borgo Valsugana e di Olle sono affidate a don Roberto Ghetta, originario di Cavalese e già parroco di Calliano e Besenello; il nuovo parroco avrà in cura anche i fedeli di Castelnuovo, Carzano, Telve, Telve di Sopra e Torcegno. Nell'augurargli il più cordiale benvenuto, l'Amministrazione



comunale e tutta la popolazione di Borgo e Olle ringrazia padre Maurizio Baldessari per i sedici mesi dedicati alle nostre comunità parrocchiali. A don Roberto l'augurio di trovare nella nostra gente un terreno fertile e disponibile, come da sempre, a sostenerne la sua azione pastorale e a valorizzare lo storico oratorio "Bellesini".

La distribuzione nelle case di Borgo e Olle di "Borgo Notizie" avviene tramite invio postale. Nel caso di mancato recapito è possibile rivolgersi agli uffici comunali durante l'orario di apertura al pubblico per ritirare una copia della pubblicazione. Per pubblicare materiale, testi o fotografie riguardanti eventi di interesse comune o attività di associazioni o sodalizi è possibile contattare il Comitato di Redazione di "Borgo Notizie", piazza Degasperi 20, 38051 Borgo Valsugana (TN). Allo stesso indirizzo è possibile recapitare il materiale da pubblicare che può essere anche inviato su apposito supporto informatico (estensione: doc, txt, xls, zip, jpg, bmp, tif) all'indirizzo di posta elettronica borgonotizie@comune.borgo-valsugana.tn.it

Dal Presidente del Consiglio comunale, Emanuele Deanesi

AVVIATA LA MACCHINA AMMINISTRATIVA COMUNALE

Nella seconda riunione del Consiglio comunale spazio alla nomina delle quattro Commissioni permanenti, organi importanti per la loro funzione consultiva e propositiva

In questo primo numero di "Borgo Notizie" della nuova consiliatura voglio innanzi tutto ringraziare chi, a vario titolo, mi ha dato ancora la propria fiducia.

La carica di Presidente del Consiglio comunale che mi onoro di ricoprire è organo istituzionale del Comune, rappresenta tutto il Consiglio e ne coordina i lavori, assicura collegamento politico tra il Sindaco e i Gruppi consiliari, promuove ogni azione necessaria per la tutela dei diritti dei Consiglieri comunali nonché le forme di garanzia e partecipazione delle minoranze e tutte le funzioni che gli sono attribuite dalla legge, dallo Statuto comunale e dal Regolamento comunale.

Nel primo Consiglio comunale di insediamento si è proceduto alle verifiche di compatibilità ed eleggibilità del Sindaco e di tutti i consiglieri, al giuramento del Primo cittadino, alla presentazione della Giunta, all'approvazione degli indirizzi generali di governo e, in seconda convocazione, alla nomina del Presidente del Consiglio e del suo vice.

Nel secondo, tra gli altri punti all'ordine del giorno c'era anche la nomina delle Commissioni consiliari permanenti, strumento essenziale al buon funzionamento della macchina amministrativa per la loro funzione consultiva e propositiva: esse infatti provvedo-

no all'esame preliminare degli atti di competenza del Consiglio e promuovono studi e verifiche nell'ambito delle materie loro assegnate.

La Commissione economica ordinamento uffici e servizi è presieduta da Rocco Guarini e composta dai consiglieri Luigi Cimadon, Martina Ferrai, Enrico Frainer, Marco Galvan e Armando Orsingher.

Quella che si occupa dei temi sociali e culturali è guidata da Davide Decarli e formata da Samuele Campestrin, Luigi Cimadon, Rocco Guarini, Armando Orsingher e Sabrina Parolin.

Il Presidente della Commissione urbanistica territoriale e ambientale è Armando Orsingher che opera con Luigi Cimadon, Martina Ferrai, Enrico Frainer, Rocco Guarini e Lorenzo Trentin. Infine la Commissione regolamento e statuto è condotta da Samuele Campestrin coadiuvato da Davide Decarli, Enrico Frainer, Rocco Guarini, Armando Orsingher e Sabrina Parolin.

Tutte le commissioni si sono già riunite ed hanno iniziato il loro lavoro negli ambiti di loro competenza con uno spirito costruttivo e la volontà di essere attive, propositive e collaborative. ■



Emanuele Deanesi
Presidente
del Consiglio comunale
di Borgo Valsugana

Emanuele Deanesi
*Presidente del
Consiglio comunale
di Borgo Valsugana*



Dal Palazzo Municipale: il Sindaco di Borgo Valsugana, Enrico Galvan

AMMINISTRARE PER IL BENE DELLA COMUNITÀ



Enrico Galvan
Sindaco del Comune
di Borgo Valsugana

Il lavoro di un buon amministratore è quello di programmare le proprie azioni, in un sistema complesso, cercando di anticipare i problemi, senza ricorrere a decisioni frettolose

Cari concittadini e concittadine, non nascondo l'emozione nello scrivere questo saluto sul primo numero del 2019 di "Borgo Notizie", il bollettino della nostra Amministrazione comunale. Il primo articolo di un Sindaco neoeletto deve tracciare la strada che, come guida di una nuova amministrazione, intende intraprendere nella gestione della nostra Comunità, una strada che è stata spiegata alla gente in campagna elettorale e della quale ora ci si assume la responsabilità di attuazione. Innanzitutto mi preme ringraziare tutti i candidati che si sono messi a disposizione per la recente tornata elettorale a favore dei propri concittadini; è un valore unico che merita sempre riconoscenza ed è sintomo positivo di una società partecipativa. Auguro al nuovo Consiglio comunale un lavoro proficuo e collaborativo e che esso sia inteso come un luogo aperto, democratico e di garanzia. Da parte mia ci sarà sempre la massima disponibilità al dialogo e al confronto perché le ritengo caratteristiche fondamentali di un buon amministratore; auspicio per questo che il buon senso e l'educazione siano sempre presenti.

Voglio ringraziare la nuova Giunta comunale che in questi primi mesi si è messa al lavoro su tante questioni, sia per completare azioni già iniziate, sia per programmare nuove iniziative. C'è tanto lavoro da fare e solo una squadra affiatata, competente, ben amalgamata e coesa potrà essere da stimolo positivo per il nostro futuro.

Amministrare un Comune e una Comunità come quella di Borgo e Olle è un impegno e una responsabilità. Verso i più deboli, che devono potersi sentire tutelati da un'amministrazione sensibile e attenta ai loro bisogni. La struttura comunale è un sistema complesso, regolato da norme e regolamenti locali oltre che da un complicato groviglio di leggi provinciali e nazionali con le quali si deve quotidianamente confrontarsi. Per ogni singolo argomento, che spazia dalla gestione del verde, al cimitero, dai lavori pubblici ai servizi di assistenza, si deve operare all'interno di un quadro normativo sempre più rigido e complesso. Questo da cittadino si fatica a comprenderlo: a volte si pensa che chi fa parte del "Comune" abbia la facoltà di decidere autonomamente su molte questioni. Invece il lavoro di un buon amministratore locale sta nella capacità di programmare le varie attività all'interno di questo sistema complesso, cercando di anticipare i problemi senza ricorrere a decisioni frettolose e sbagliate.

Il mio vorrà essere un importante lavoro di rappresentanza e responsabilità

Amministrare una Comunità è un impegno e una responsabilità. La struttura comunale è un sistema complesso, regolato da norme e da un complicato groviglio di leggi con le quali si deve quotidianamente confrontarsi. Un quadro normativo rigido e complesso che il cittadino fatica a comprendere, pensando che chi fa parte del "Comune" possa decidere autonomamente.



Il Sindaco di Borgo Valsugana con l'intera Giunta comunale

rivolto a tutti i cittadini, dai bambini più piccoli alle persone anziane, cercando di riportare sempre le diverse questioni su un piano di discussione propositiva. Vorrei che questo modo di fare entri maggiormente nella logica dei rapporti tra cittadini e istituzioni, per un legittimo e reciproco rispetto. Un rispetto dei ruoli e delle istituzioni che va coltivato e reso tale solo dimostrandosi all'altezza.

Siamo stati eletti per prendere delle decisioni, per gestire la cosa di tutti a beneficio di tutti; si apriranno discussioni su tanti temi specifici, ma la direttrice deve essere sempre quella dell'imparzialità e della trasparenza.

Auspico una stagione di crescita e rilancio del nostro paese. Su questo spenderò ogni minuto del mio tempo cercando di imprimere, sia nelle scelte generali, sia nelle occasioni che si presenteranno, una volontà politica tesa allo sviluppo del nostro territorio e alla crescita e al benessere economico di chi ci vive.

Mi impegnerò anche per stimolare la nostra Comunità a diventare più solidale, aperta, convinta delle proprie potenzialità e consapevole che sono le persone che fanno la differenza.

Sono abituato ad affrontare le questioni con approfondimento e responsabilità, e so che a volte si può anche sbagliare. L'importante è essere consapevoli delle scelte che si fanno, portarle avanti con convinzione e, se al termine di un percorso di discussione, si cambia idea non c'è nulla di male; anche questo è segno di maturità e serietà.

È fondamentale dare sempre delle risposte, talvolta anche dei no, che possono non essere condivisi o addirittura compresi, ma è nella responsabilità di chi guida un'amministrazione l'obbligo di porsi in modo serio, costruttivo e responsabile davanti a tutti.

Per i prossimi sei anni mi dedicherò a tempo pieno al ruolo di Sindaco e il mio ufficio sarà sempre a disposizione dei cittadini per ascoltare i bisogni e le necessità di tutti. Crediamo in un futuro possibile, dove l'impegno di ognuno di noi andrà a beneficio del nostro paese, delle nostre famiglie e dei nostri figli. ■

Enrico Galvan
Sindaco di Borgo Valsugana

Il Sindaco Enrico Galvan con l'ex campione di ciclismo Gianni Bugno, già vincitore della Coppa d'Oro nel 1980



Dal Palazzo Municipale: il Vice Sindaco Luca Bettega

VOLONTARIATO, BICI E SENSIBILIZZAZIONE



Luca Bettega
Vice Sindaco del Comune
di Borgo Valsugana

L'importanza di chi offre il proprio tempo e le proprie competenze per la Comunità. Con forza e sensibilità; le stesse messe in mostra dai nostri campioni di ciclismo

Carissimi cittadini di Borgo e di Oile, colgo innanzitutto l'occasione della prima uscita di "Borgo Notizie" dopo la tornata elettorale di maggio/giugno scorsi per ringraziarvi di cuore della fiducia che avete riposto nel sottoscritto: centoventidue preferenze individuali rappresentano allo stesso tempo un ottimo risultato personale, un attestato di stima che indubbiamente gratifica, ma soprattutto un ulteriore stimolo a proseguire nella direzione di un'attività amministrativa permeata di passione e dedizione. Semplicemente... grazie!

L'IMPRESCINDIBILITÀ, LA FONDAMENTALITÀ E L'INSOSTITUIBILITÀ DEL VOLONTARIATO

Venerdì 20 e sabato 21 settembre, organizzato dalla Comunità di Valle con il patrocinio del Comune di Borgo Valsugana,

si è tenuto a Borgo il Festival del Volontariato. La serata di venerdì, dal tema "Il volontariato dal pensiero giovane", ha visto protagonisti proprio i giovani e la loro relazione con il mondo del volontariato esplicitata anche attraverso il racconto di un'esperienza svolta in Etiopia.

Sabato, nella splendida cornice del Parco della Pace, è stata la volta della Festa del Volontariato vera e propria, presenti moltissime associazioni sociali, culturali e sportive operanti sul territorio. È stato un bellissimo pomeriggio di amicizia, allegria e divertimento conclusosi con una manovra di protezione civile coordinata da Vigili del Fuoco, Croce Rossa Italiana e Soccorso Alpino.

Proprio il Festival del Volontariato ci offre un'importante occasione di riflessione sulla centralità di questo universo: pensando al mondo associazionistico di Borgo, ai vari sodalizi impegnati

Ha fatto tappa anche all'Apsp S. Lorenzo e S. Maria della Misericordia di Borgo la staffetta ciclistica Pedalalzheimer



quotidianamente nel tessuto sociale della nostra Comunità e agli innumerevoli eventi organizzati, risulta di immediata comprensione l'imprescindibilità del "soggetto" **VOLONTARIO** (volutamente scritto maiuscolo): una persona che gratuitamente e senza limiti temporali mette le proprie competenze, le proprie risorse e il proprio tempo a disposizione della collettività.

Senza volontari molte iniziative e attività non sarebbero nemmeno immaginabili; dunque grazie per tutto quello che fate per la nostra Comunità!

PEDALALZHEIMERFEST 2019 - DA LEVICO A TREVISO - 140 KM DI SENSIBILIZZAZIONE

Venerdì 13 settembre ha fatto tappa a Borgo, e più precisamente nel parco dell'Apsp S. Lorenzo e S. Maria della Misericordia, la staffetta ciclistica Pedalalzheimer. La carovana, partita da Levico e diretta a Treviso (sede dell'Alzheimer Fest 2019), ha sostato un paio d'ore da noi, in compagnia degli ospiti dell'Apsp e dei visitatori presenti; questi hanno potuto ascoltare letture e approfondimenti sull'Alzheimer e sulle problematiche sociali, sanitarie e culturali che le famiglie sono chiamate ad affrontare quando un proprio caro incontra questa malattia. Un momento divertente, ma allo stesso tempo di riflessione, che ha confermato ancora una volta come sia necessario non abbassare mai la guardia nei confronti di questa malattia degenerativa che interessa una fetta sempre più larga della popolazione.

A TESTA... ALTISSIMA!

Domenica 29 settembre si è corsa ad Harrogate, nello Yorkshire (in Gran Bretagna), la prova in linea professionisti dei Mondiali di ciclismo su strada. Dopo 261 chilometri corsi in condizioni meteo pressoché proibitive e una gara condotta, assieme alla Nazionale azzurra, in maniera esemplare, Matteo Trentin si è dovuto inchinare al danese Mads Pedersen che l'ha preceduto al traguardo di una manciata di metri. Una maglia iridata accarezzata lungo tutto il percorso e sfumata in volata proprio negli ultimi metri. Matteo ha regalato a tutti gli appassionati una giornata di grandissime emozioni, confermandosi ancora una volta un campione con la C maiuscola allorché, appena tagliato il traguardo, ha immediatamente riconosciuto senza cercare attenuanti la legittimità della vittoria di Pedersen. Grazie Matteo per averci fatto vivere un sogno, come hai scritto sul tuo profilo Facebook; sono convinto anch'io che, sportivamente parlando, **NON È FINITA QUI! MI RIVEDRETE E CI RIVEDRETE! Chapeau!**



Il 2019 rimarrà senz'altro un anno da ricordare anche per il Veloce Club Borgo: dalla spedizione a Chianciano Terme (in provincia di Siena) per i Campionati italiani giovanili di ciclismo (nel primo weekend di luglio) il sodalizio del presidente Stefano Casagrande è tornato a casa con un titolo tricolore conquistato da Thomas Capra nella categoria Esordienti. Il anno, un secondo posto con Marco Andreaus nella categoria Allievi e un terzo posto con Elia Andreaus (fratello di Marco) nella categoria Esordienti l'anno. Un risultato che ci riempie d'orgoglio e che testimonia ancora una volta la bontà del lavoro del team borghigiano.

**Luca Bettega
Assessore del Comune
di Borgo Valsugana**

Tanta gente e tante associazioni al Parco della Pace Dall'Oglio per la Festa del Volontariato



Sopra: Thomas Capra del Veloce Club Borgo, campione italiano Esordienti a Chianciano Terme

Sotto: Matteo Trentin, in maglia azzurra, medaglia d'argento ai campionati mondiali di Harrogate





Dal Palazzo Municipale: l'Assessore Patrizio Andreatta

AL CENTRO DI UN SISTEMA TURISTICO MODERNO E VINCENTE



Patrizio Andreatta
Assessore del Comune
di Borgo Valsugana

Per garantire un ruolo importante a Borgo servono programmazione puntuale, idee nuove, la capacità di metterle in atto con efficienza. E tanti volontari

Cari lettori di "Borgo Notizie", innanzitutto desidero aprire questo mio intervento con un saluto a tutti i cittadini di Borgo e Olle ai quali estendo un ringraziamento per il risultato ottenuto nelle ultime elezioni comunali.

Ho accettato con grande entusiasmo questa sfida, tutta nuova per me, e ringrazio il Sindaco Enrico Galvan per le deleghe che mi ha conferito in materia di turismo, promozione del territorio, gestione eventi e comunicazione che fanno parte da sempre del mio mondo professionale.

Una sfida che sarà senz'altro stimolante, ma che richiede alcune considerazioni, visto il periodo storico politico che stiamo vivendo. Il nostro obiettivo sarà quello di mantenere e di incrementare un elevato standard qualitativo dei servizi e delle proposte che il nostro Comune può offrire.

Borgo ha tutte le carte in regola per diventare un centro di riferimento importante per un sistema turistico collegato a una Valsugana unita. Dobbiamo andare oltre i confini geografici e mette-

re in rete un intero territorio in modo da poter "sfruttare" tutte le risorse reperibili nell'area comunale, ma anche nei dintorni di Borgo e Olle. Un turismo che non rimanga chiuso dentro il nostro paese, ma che abbia la possibilità di far conoscere altre eccellenze ambientali, enogastronomiche e culturali. Basti pensare alla pista ciclabile che, con i suoi 250mila passaggi all'anno, permette di far conoscere a molti turisti **angoli caratteristici del nostro paese** collegandolo facilmente e in modo sostenibile a territori di altre province e di altre regioni; è un ottimo motivo perché Borgo debba porre particolare attenzione al mondo del cicloturismo.



Un momento della "Serata in bianco" in corso Ausugum, rivitalizzato dalle iniziative estive

Al "Tavolo sul turismo e sulla promozione locale" siederanno le associazioni di categoria legate alla ricettività, alla promozione turistica, all'organizzazione di eventi, all'animazione locale e al commercio, coordinate dall'Amministrazione comunale di Borgo. L'obiettivo è sviluppare nuovi progetti, individuando attività ed eventi che possano animare il nostro paese.

Per quanto riguarda lo sviluppo e la promozione, è in fase di costituzione il **"tavolo sul turismo e sulla promozione locale"** al quale siederanno le associazioni di categoria legate alla ricettività, alla promozione turistica, all'organizzazione di eventi, all'animazione locale e al commercio, con il coordinamento della nostra Amministrazione. Sarà un momento di confronto dal quale dovranno nascere nuovi stimoli per lo sviluppo di progetti a medio e lungo termine, oltre che per l'individuazione di attività ed eventi che possano animare il nostro paese. Il lavoro dovrà essere focalizzato sul tema del raccontare una terra, un territorio, coinvolgendo vari operatori e garantendo anche la formazione necessaria a chi di dovere per incrementare il livello dell'accoglienza turistica. Dovrà inoltre aumentare la consapevolezza di questi valori da parte di tutti noi "compaesani", promuovendo la conoscenza dell'offerta turistica e ricreativa a disposizione, in modo tale da diventare anche noi ambasciatori del nostro territorio.

Passando al tema degli eventi, durante l'estate 2019, sono state organizzate diverse manifestazioni; alcune hanno riscosso un notevole successo. Grazie alla collaborazione con la Pro Loco di Borgo Valsugana, l'associazione turistica di volontariato, il centro di Borgo si è animato nelle serate dei venerdì di luglio e di agosto con **I magici venerdì di Borgo**. Sono stati proposti diversi momenti di animazione in vari angoli del paese con la collaborazione di tutti gli esercizi commerciali di Borgo Valsugana. Il **Festival del canederlo**, il primo *weekend* di agosto, ha coinvolto diverse associazioni che hanno animato portici e corti di Borgo, facendo degustare diversi tipi di canederli. Grande novità dell'estate 2019 è stato l'evento **Sul corso in bianco**, una cena che ha riscosso un grandissimo successo, con più di 280 partecipanti: una lunga sala da pranzo allestita lungo corso Ausugum, ovviamente con un unico te-



ma: il bianco. Tantissime persone, vestite solo con abiti di questo colore, hanno partecipato in maniera entusiasta a questo avvenimento. Un *format* che sarà sicuramente riproposto anche il prossimo anno e che si orienterà anche verso altre *location*.

Non sono mancati importanti e popolari eventi culturali, come il **Palio della Brenta**, o sportivi, quali la **Settimana del Ciclismo giovanile** con la *Coppetta d'Oro* e la *Coppa d'Oro* che hanno fatto registrare numerose presenze a Borgo Valsugana e su tutto il territorio. Molto partecipata e vivace anche l'**Anguriata di Olle**, interessanti i diversi concerti di musica classica, combattuta la gara podistica **Superzolina**; tante altre manifestazioni si sono rivelate particolarmente interessanti per cittadini e turisti.

Ovviamente tutto questo è possibile solo grazie alla passione dei numerosi volontari che, la maggior parte delle volte e lontani dai riflettori, si prodigano per raggiungere un obiettivo comune: rendere vivo il proprio paese! Per questo, un grazie particolare da parte mia e da parte dell'Amministrazione comunale a tutti loro. ■

Patrizio Andreatta
Assessore del Comune
di Borgo Valsugana

La movida durante i venerdì estivi a Borgo

Una bella immagine notturna del Brenta, il fiume di Borgo





Dal Palazzo Municipale: l'Assessore Paolo Dalledonne

ECCO LA VAL DI SELLA “UN ANNO DOPO” VAIA



Paolo Dalledonne
Assessore del Comune
di Borgo Valsugana



Due eloquenti immagini, a un anno esatto dalla tempesta Vaia. Sopra: alberi abbattuti in Val di Sella; sotto: una delle strade forestali ripristinate a tempo di record

Un territorio che sta recuperando una sua identità, anche se le ferite inferte al patrimonio boschivo dalla tempesta di fine ottobre sono veramente pesanti

È passato esattamente un anno. Era, infatti, il 29 ottobre 2018 quando su gran parte del Trentino e, in particolare sulla Valsugana, si è abbattuta la tempesta Vaia. Vento (fortissimo) e pioggia che, per alcuni giorni, hanno violentemente colpito anche i boschi della Val di Sella. Quanto accaduto in quei giorni è ancora fissato nella mente di tanti *borghesani* e *olati*. Alberi abbattuti, danni alla viabilità comunale e provinciale ma anche alle proprietà private. Sono stati giorni difficili, affrontati con forza, coraggio e determinazione dai cittadini, dagli amministratori e dagli enti istituzionali presenti sul nostro territorio. Oggi quello che abbiamo sotto i nostri occhi è una Val di Sella che sta recuperando una sua identità, anche se, per quanto riguarda il patrimonio boschivo, le ferite inferte dalla tempesta sono state veramente pesanti. A tutt'oggi, in base ai dati a disposizione, il legname schiantato sull'intero territorio comunale di Borgo, a causa della tempesta Vaia, ammonta complessivamente a 20mila metri cubi.

Nei giorni successivi alla tempesta, in Val di Sella sono prontamente intervenuti

gli operai e le squadre del Distretto forestale di Borgo e la Scuola provinciale per ripristinare la viabilità sulla strada comunale del “Dosso” fino a malga Costa, mentre sulla strada provinciale 40 sono intervenuti gli operai del Servizio foreste e fauna della Provincia Autonoma di Trento (agenzia provinciale delle foreste demaniali); successivamente sono state ripristinate le strade che portano agli acquedotti e ai vasconi che servono il paese e le altre vie forestali presenti sul territorio del Comune di Borgo Valsugana. Da elogiare e ringraziare il tempestivo intervento dei Vigili del Fuoco volontari di Borgo, sempre presenti sino alla fine dell'emergenza.

LA SITUAZIONE ATTUALE

Versante Armentera: le strade e i sentieri sono attualmente chiusi a causa della presenza di vari cantieri e al fine di consentire lo smaltimento e la lavorazione, in tutta sicurezza, del legname schiantato presente nella zona e depositato nelle relative piazzole comunali. Sono invece transitabili le vie che portano in località San Lorenzo, con partenza dall'omonima cava, e le strade in località Puisle e Trainetti.

Versante di Cima Dodici: tutte le strade comunali sono state aperte e accessibili. I sentieri sono anch'essi percorribili a piedi utilizzando però, come nel caso della prima parte del sentiero della Lanzola, alcune deviazioni che riconducono comunque sul tracciato originale

Dopo la tempesta Vaia, in Val di Sella sono intervenuti gli operai e le squadre del Distretto forestale di Borgo e la Scuola provinciale per ripristinare la viabilità sulla strada comunale del “Dosso” fino a malga Costa, mentre sulla strada provinciale 40 sono intervenuti gli operai del Servizio Foreste.

fino alla Baita della Lanzola; il tratto interessato dall'intervento di ripristino è stato approntato dai volontari della SAT sezione di Borgo Valsugana con un intervento necessario vista la presenza di schianti lungo il tracciato originale. Con l'occasione si informa che il tratto del sentiero delle "Trappole" rimarrà chiuso fino alla fine di ottobre per la sostituzione di cordini, staffe e altro materiale di sicurezza che gli esperti della sezione SAT di Borgo stanno completando.

Si segnala che, su richiesta dall'AAVS (Associazione Amici della Val di Sella), per lo smaltimento della ramaglia proveniente dalla pulizia degli schianti causati dal maltempo, è stato individuato un punto raccolta e sono stati presi accordi con una ditta della zona che procederà allo smaltimento e all'asporto del materiale conferito con operazioni di pacciamatura sul posto. Il punto di raccolta e la programmazione dei giorni dedicati al conferimento saranno comunicati direttamente ai richiedenti da parte della direzione di AAVS.

GESTIONE ASSOCIATA E COORDINATA DEL SERVIZIO DI CUSTODIA FORESTALE

Con il 1° gennaio 2019 è iniziata la nuova gestione associata e coordinata del servizio di custodia forestale, un accordo che avrà durata per i prossimi dieci anni. Al Comune di Telve è stato conferito, per motivi gestionali, il ruolo di referente e coordinatore (il cosiddetto Comune capofila) del servizio di custodia forestale della zona di vigilanza n. 9 che interessa i Comuni di Borgo Valsugana, Carzano, Castelnuovo, Novaledo, Roncegno, Ronchi Valsugana, Telve, Telve di Sopra e Torcegno.

CONCLUSIONE

L'Amministrazione comunale, grazie agli interventi da parte della Provincia, del Corpo dei Vigili del Fuoco volontari di Borgo, della sezione di Borgo della SAT, di privati cittadini e degli operai del Can-



I custodi forestali della nuova Gestione associata, impegnati sul territorio di nove Comuni della Valsugana

tiere comunale, ha potuto garantire alla popolazione la viabilità su tutto il territorio e lo svolgimento di quasi tutte le tradizionali feste e ricorrenze in Val di Sella. Sappiamo che, dopo questo primo intervento, c'è ancora molto lavoro da fare per restituire alla Val di Sella tutto il suo splendore, per il piacere dei nostri cittadini, dei turisti e dei visitatori di Arte Sella. Per questo sono già in cantiere le opere di rifinitura di alcuni sentieri ad oggi resi transitabili, grazie a percorsi alternativi, e che presentano ancora alcuni tratti da sistemare: come ad esempio il bellissimo sentiero Don Cesare che da Olle porta in Val di Sella.

Ricordiamo, per concludere, che la Valle di Sella non è percorribile solamente con veicoli o a piedi ma si presenta anche come ottimo territorio per uscite in bicicletta, magari approfittando della possibilità di noleggio del mezzo in loco: ci sono percorsi segnalati e riportati nelle mappe distribuite anche dalla Pro Loco di Borgo e dall'Apt Valsugana Lagorai, reperibili nei vari bar e ristoranti della zona. ■

Paolo Dalledonne
Assessore del Comune
di Borgo Valsugana



Dall'alto: uno dei puntidi raccolta del legname recuperato dagli schianti; tanta gente a San Lorenzo il 10 agosto; affollatissimo anche quest'anno il tradizionale ritrovo in Cima Dodici



Dal Palazzo Municipale: l'Assessore Giacomo Nicoletti

RIVITALIZZARE IL CENTRO, RILANCIARE IL “MERCATO”



Giacomo Nicoletti
Assessore del Comune
di Borgo Valsugana

È necessario investire sulle attività che si trovano nella zona nevralgica del paese. Previsto il ritorno dei classici “banchetti” negli spazi tradizionali

Carissimi cittadini, vorrei innanzitutto ringraziare tutti coloro che ci hanno accordato la fiducia permettendoci di amministrare il Comune di Borgo Valsugana per i prossimi sei anni. Ho accettato con molto entusiasmo l'incarico di assessore, spinto anche dalla curiosità verso le deleghe affidatemi che in questo periodo storico sono una “sfida” per qualsiasi amministrazione; in particolare modo quelle legate al commercio e alle politiche giovanili.

Quelli che ci attendono saranno anni molto impegnativi, visto il continuo calo delle risorse e la situazione economica che rimane generalmente stagnante, con difficoltà generalizzate.

COMMERCIO E ARTIGIANATO

Nel settore del commercio sono convinto che il conflitto tra le grandi strutture di vendita e il piccolo commercio possa e debba essere governato. Pensiamo soprattutto al nostro centro storico, ricordando che il commercio è nel DNA dei nostri paesi e delle città. Spesso si sente parlare dei centri storici come “centri commerciali naturali”; nel nostro caso è proprio così perché possiamo trovarci qualsiasi tipo di attività: dall'alimentare, all'abbigliamento, ai prodotti per la casa. Credo che in questo momento storico la sfida più grande che devono affrontare i **centri storici**, ma in generale tutte le attività commerciali e artigianali, sia quella di fidelizzare i cittadini, in maniera che possano scegliere di passeggiare

guardando le vetrine, scegliendo i loro acquisti. Questo anche se nei piccoli centri una certa pigrizia ci porta a cercare un parcheggio proprio davanti al negozio, mentre nelle grandi città siamo disposti a pagare *ticket* costosi e a fermarci con la vettura anche distanti dai negozi.

Per questa ragione serve una strategia focalizzata alla valorizzazione di queste aree, che crei aggregazione tra tutti i soggetti coinvolti: in questa partita ognuno deve giocare la propria parte, ma sono convinto che credendoci, mettendo assieme la fantasia e superando le molte divisioni si potrà arrivare a soluzioni molto innovative.

Ho già avuto modo di incontrare i nostri commercianti per un confronto, ma anche per raccogliere le loro idee e le



aspettative che nutrono nei confronti della nostra Amministrazione. Ho ribadito loro la mia convinzione sull'utilità e la validità della formula del consorzio, non inteso solo come un ideatore di iniziative o di eventi per animare il centro storico, ma anche come strumento dove promuovere la formazione, l'innovazione e un aiuto al commerciante stesso.

Voglio però anche ricordare che in ambito comunale le competenze sono limitate: le politiche economiche più incisive per il lavoro, il sostegno alle imprese, la promozione, lo sviluppo della ricerca sono in capo alla Provincia, alle sue agenzie, alla Camera di Commercio.

Al Comune spetta sicuramente un ruolo di confronto e di stimolo verso questi enti per trovare una strada adeguata e consona alle esigenze dei propri cittadini.

MERCATO SETTIMANALE

Nel nostro Comune il commercio ambulante e al dettaglio al di fuori dei negozi, storicamente, riveste un ruolo importante non solo dal punto di vista economico ma anche sociale; infatti il mercato settimanale del mercoledì è lo spazio per eccellenza dell'incontro che fa rivivere il nostro centro storico. In questo ultimo anno e mezzo la disposizione del mercato è

stata soggetta a uno spostamento temporaneo visti i lavori di riqualificazione che hanno interessato piazza Degasperi e piazza Martiri della Resistenza. Durante questo periodo, grazie anche al lavoro degli uffici comunali, è stata studiata una nuova disposizione che vedrà un ritorno dei venditori nelle piazze, ma che permetterà anche di lasciare uno spazio libero per poter svolgere degli eventi in concomitanza dello stesso mercato.

Torneranno poi i "banchi" in via Fratelli e via Spagolla, mentre saranno mantenuti in via Padri Morizzo e piazza Romani dove però gli spazi a servizio degli ambulanti si amplieranno anche su via Roma e su piazza Dante Alighieri. Pubblichiamo, a beneficio di tutti, la bozza della nuova disposizione del mercato settimanale.

Concludo invitando tutti a prendere sempre parte alla vita e alle tante attività della nostra Comunità. Sono convinto che il nostro centro storico abbia tutte le potenzialità per crescere e diventare un punto di riferimento per tutta la Valle; ma questo sarà possibile solo grazie al contributo e alla partecipazione di ognuno. ■

Giacomo Nicoletti
Assessore del Comune
di Borgo Valsugana

Il conflitto tra le grandi strutture di vendita e il piccolo commercio può e deve essere governato. Pensiamo soprattutto al nostro centro storico, ricordando che il commercio è nel DNA dei nostri paesi e delle città. Spesso si sente parlare dei centri storici come "centri commerciali naturali"; quello di Borgo è davvero così.



Il rendering della futura disposizione dei "banchetti" al tradizionale mercato settimanale di Borgo



Dal Palazzo Municipale: l'Assessore Mariaelena Segnana

SCUOLA E CULTURA, BINOMIO IMPRESCINDIBILE



Mariaelena Segnana
Assessore del Comune
di Borgo Valsugana

L'obiettivo è sostenere e incentivare gli investimenti per queste "incubatrici" di evoluzione sociale. Rinnovando, nel rispetto della tradizione

Cultura, istruzione, formazione e pari opportunità sono le deleghe che il sindaco Enrico Galvan ha voluto assegnarmi per questa nuova legislatura, la terza per me. Dopo 10 anni da Assessore alle Politiche sociali mi preme dedicare alcune righe di questo articolo per salutare e ringraziare tutte le persone e le associazioni che ho avuto l'occasione di incontrare in questi anni. L'esperienza maturata, approfondendo tematiche importanti e delicate legate al sociale, ha avuto e avrà un valore inestimabile per il futuro perché mi ha donato un bagaglio di esperienze che mi aiuterà nelle prossime scelte da affrontare.

Ora mi aspetta una sfida intrigante perché so quanto sia importante la delega alla cultura per la nostra coalizione di governo e so anche quanto sia stata curata e sostenuta negli anni precedenti.

Se da un lato sarà fondamentale porsi in continuità con quanto fatto fino ad ora, dall'altro servirà dare un tocco di innovazione alle proposte culturali cercando il più possibile di coinvolgere i giovani e i bambini nelle iniziative e nei progetti che nasceranno prossimamente.

Cultura e scuola sono un binomio imprescindibile, soprattutto per diffondere il senso di comunità, di appartenenza e di responsabilità civile; la scuola e la cultura in generale sono fondamentali per colmare disparità e superare difficoltà. Quale miglior ambiente, quale quello scolastico, per avvicinare i giovani alla cultura e a tutte le sue variegate manifestazioni? E, allo stesso tempo, quale miglior luogo per incontrare proposte e raccogliere nuovi punti di vista?

Per questi motivi sarà mio compito sostenere e incentivare gli investimenti per la cultura e per la scuola, quali "incubatrici" di evoluzione sociale.

Scuola e cultura, in generale, sono fondamentali per colmare disparità e superare difficoltà. Quale miglior ambiente, quale quello scolastico, per avvicinare i giovani alla cultura e a tutte le sue variegate manifestazioni? E, allo stesso tempo, quale miglior luogo per incontrare proposte e raccogliere nuovi punti di vista?



Borgo Valsugana: storia, arte, cultura

Non sarà un percorso semplice perché le risorse a disposizione sono sempre più risicate, ma l'impegno profuso sarà il massimo. Sarà una bella sfida trovare un giusto equilibrio tra novità e tradizione, che non devono essere dimenticate perché avere solide radici permette di andare sempre più in alto.

Abbiamo la fortuna di possedere un patrimonio artistico culturale di tutto rispetto che va valorizzato e fatto conoscere, anche a fini turistici; e soprattutto va conservato per serbarne la preziosa memoria a favore delle generazioni future.

L'idea del Museo diffuso è stata una grande conquista per la nostra valle e dovrà essere incentivato ulteriormente per divenire un catalizzatore di interessi, anche nell'ambito scolastico.

Non mancherà l'attenzione per i momenti di approfondimento, le pubblicazioni storiche, le mostre ospitate nello "Spazio Klien", i concerti, la Festa della cultura e le mille altre occasioni che il nostro Comune può e sa offrire.

Per iniziare e conservare le buone abitudini, quest'autunno ci attendono l'inizio della Stagione teatrale di Borgo Valsugana, la rassegna "A teatro con mamma e papà", la stagione teatrale particolarmente dedicata alle scuole (la scuola d'infanzia, la scuola primaria, la scuola secondaria di primo grado, l'enaip e le scuole superiori); la biblioteca comunale cura da sempre e in modo dettagliato queste proposte che sono sempre più apprezzate e partecipate da parte di numerosi studenti ed anche dagli insegnanti a cui dedichiamo corsi di approfondimento e bibliografie sempre complete e aggiornate.

Il nuovo anno si aprirà, invece, a gennaio quando sarà inserita in calendario la rassegna di teatro dialettale curata dalla Filodrammatica di Olle.

Desidero dedicare un ultimo passaggio di questo mio intervento alle as-

Piena disponibilità a condividere, assieme alle associazioni che collaboreranno con l'Amministrazione comunale per organizzare al meglio i prossimi eventi, il cammino culturale del nostro paese nei prossimi sei anni. Sperando di stimolare il rinnovamento, ma con una particolare attenzione a conservare le nostre usanze e le nostre tradizioni. Il nostro paese sta cambiando, i nuovi lavori urbani hanno regalato a Borgo un nuovo abito; cerchiamo ora di incrementare anche i contenuti.



sociazioni culturali che, sono certa, continueranno a collaborare con l'Amministrazione comunale per organizzare al meglio i prossimi eventi. Intendo esprimere la mia piena disponibilità a condividere assieme con esse il cammino culturale del nostro paese per i prossimi sei anni.

La speranza è di poter sempre di più stimolare il rinnovamento, nel pieno rispetto e con particolare attenzione a conservare le nostre usanze e le nostre tradizioni. Il nostro paese sta cambiando, le generazioni si susseguono, i nuovi lavori urbani hanno regalato a Borgo un nuovo abito; cerchiamo ora di lavorare assieme per incrementare anche i contenuti. ■

Il "Caro dela musica", sempre protagonista al Palio dela Brenta

Mariaelena Segnana
Assessore del Comune
di Borgo Valsugana



Dai Gruppi consiliari: Borgo e Olle Bene Comune

VANTIAMO SOLIDE RADICI E GUARDIAMO AL FUTURO!



Abbiamo ricevuto un grande consenso per la condivisione di un percorso amministrativo gestito con esperienza, serietà e responsabilità

A quattro mesi dall'esito delle elezioni che hanno confermato alla guida di Borgo il Sindaco Enrico Galvan, il Gruppo consiliare "Borgo e Olle Bene Comune" vuole rivolgere un saluto particolare e un ringraziamento a tutti i cittadini che hanno riposto fiducia nel nostro programma amministrativo.

Il gruppo di Borgo e Olle Bene Comune si è riproposto, dopo la nascita nel 2015, ottenendo nuovamente un ottimo risultato in termini di consensi. Una squadra affiatata, rinnovata, giovane e composta da persone che vivono il nostro territorio nel lavoro e nel volontariato; persone che tengono in modo particolare al bene della comunità *borghesana* e *olata*.

Uno dei principali obiettivi che il gruppo si è posto è quello di mantenere il contatto con la popolazione, accogliendo proposte e osservazioni e coinvolgendo il singolo nella collettività. Crediamo che la condivisione sia alla base di un futuro basato su una progettualità seria e attiva.

Con questa prima uscita su "Borgo Notizie" abbiamo il piacere di farci conoscere di più da quanti non hanno avuto modo di prendere contatto con noi durante il periodo pre-elettorale.

Gli eletti del gruppo Paolo Dalledonne, Giacomo Nicoletti, Patrizio Andreatta, Mariaelena Segnana, Enrico Frainer, Luigi Cimadon e Sabrina Parolin formano così parte integrante ed essenziale del governo del nostro paese e ricopro-



Il gruppo Borgo e Olle Bene Comune che si è presentato alle elezioni comunali del 2019

no importanti incarichi nella Amministrazione.

Sono tanti gli interventi già effettuati in materia di sviluppo del territorio, di fornitura di servizi, attività sociali e molto altro, che porteremo avanti come da programma elettorale. Tra questi, in materia di sicurezza, la dotazione di nuove telecamere per il controllo dei punti sensibili del centro abitato in coordinamento con le forze dell'ordine.

I nostri consiglieri hanno messo a disposizione le loro competenze nelle varie commissioni per contribuire in maniera attiva al funzionamento della macchina amministrativa.

Nella Commissione per materie economiche, ordinamento uffici e servizi sono stati nominati Enrico Frainer e Luigi Cimadon; in quella per le materie sociali e culturali Sabrina Parolin e Luigi Cimadon;

in quella urbanistica, territoriale e ambientale sono presenti Enrico Frainer e Luigi Cimadon e, per finire, nella commissione per materie di regolamento e statuto siederanno Sabrina Parolin e Enrico Frainer.

Come gruppo restiamo quindi a disposizione di tutti i cittadini e chiediamo un confronto diretto che potrà fornirci nuovi spunti per essere, come siamo stati fino ad ora, protagonisti del miglioramento della qualità della vita nel nostro amato paese. ■

Il Gruppo consiliare Borgo e Olle Bene Comune

INFO

Per contattare il Gruppo consiliare Borgo e Olle Bene Comune:
borgoeollebenecomune@gmail.com

I Consiglieri comunali di "Borgo e Olle Bene Comune" hanno messo a disposizione le loro competenze nelle varie Commissioni per contribuire in maniera attiva al funzionamento della macchina amministrativa ed essere ancora protagonisti del miglioramento della qualità della vita nel nostro amato paese.

I CONSIGLIERI COMUNALI DI BORGO E OLLE BENE COMUNE



Paolo Dalledonne
Assessore del Comune
di Borgo Valsugana



Giacomo Nicoletti
Assessore del Comune
di Borgo Valsugana



Patrizio Andreatta
Assessore del Comune
di Borgo Valsugana



Mariaelena Segnana
Assessore del Comune
di Borgo Valsugana



Enrico Frainer
Consigliere comunale
di Borgo Valsugana



Luigi Cimadon
Consigliere comunale
di Borgo Valsugana



Parolin Sabrina
Consigliere comunale
di Borgo Valsugana



Dai Gruppi consiliari: Lega Salvini Trentino

SAREMO COSTRUTTIVI PER IL BENE COMUNE



Marika Sbetta
Candidata della coalizione
del cambiamento



Davide Decarli
Consigliere comunale
di Borgo Valsugana



Lorenzo Trentin
Consigliere comunale
di Borgo Valsugana

Sosterremo sempre i capisaldi del nostro programma, sollecitando l'attuale maggioranza affinché porti a compimento gli impegni presi con i cittadini

Cari concittadini, in seguito alle recenti elezioni per il rinnovo del Consiglio comunale di Borgo Valsugana, tra le fila della coalizione del cambiamento sono risultati eletti due consiglieri della Lega, Lorenzo Trentin e Davide Decarli, e il candidato sindaco Marika Sbetta.

Per Trentin non si tratta di un'esperienza nuova, dato che - come noto - è già stato consigliere comunale di Borgo negli anni '90 e, successivamente, anche in seno alla Comunità di Valle, nelle file della Lega, dal 2010 al 2015. È parte attiva della associazione "Valsugana Attiva", che porta avanti tematiche relative alla tutela dell'ambiente. Trentin fa attualmente parte anche della Commissione urbanistica e ambiente del Comune di Borgo.

Il giovane Davide Decarli e Marika Sbetta sono invece volti nuovi della politica di Borgo. Il primo è oggi Vicepresidente del Consiglio comunale di Borgo e Presidente della Commissione cultura e

sociale, nonché membro della Commissione regolamenti. Marika Sbetta riveste invece la carica di capogruppo consiliare.

Nel programma predisposto in occasione delle recenti elezioni avevamo focalizzato l'attenzione su diverse tematiche, quali la sicurezza, l'ambiente e il rilancio del centro storico. Temi che sono risultati cari ai cittadini, come dimostrano i 1.111 voti che abbiamo ottenuto. Non abbastanza però per vincere la competizione elettorale, ma decisamente più che sufficienti per spingerci a fare del nostro meglio per portare avanti con impegno e serietà valori e priorità in cui crediamo.

Per quanto riguarda in particolare l'ambiente, ricordo che è stata presentata un'interrogazione sulla modifica del sistema di videosorveglianza attuale (che era stata oggetto all'ordine del giorno della seduta del 27 febbraio scorso, per iniziativa dell'allora maggioranza) chiedendo, nello specifico, delu-



Lorenzo Trentin (a destra), con Marika Sbetta e Davide Decarli

Vogliamo lavorare in maniera costruttiva e sinergica con la maggioranza, nonché con la minoranza, affinché il bene comune prevalga. Una ricerca di condivisione che non ci impedirà però di portare avanti i capisaldi del nostro programma, per difendere e promuovere i quali punteremo la maggioranza affinché realizzi gli impegni presi con i cittadini.

cidazioni sul sistema di monitoraggio delle emissioni dello stabilimento delle acciaierie.

In materia di sicurezza – altro tema, come noto, a noi molto caro – abbiamo invece presentato un’interrogazione sul monitoraggio del sistema di videosorveglianza; la scelta di predisporre questa interrogazione non è ovviamente stata casuale, ma è maturata in seguito a vari episodi, tra cui i danni subiti dall’ufficio postale in occasione della recente rapina; risulterebbe che in quel-

l’occasione solamente poche telecamere fossero in funzione. La nostra intenzione è di conoscerne i motivi.

Sempre in tema di sicurezza, è nostra intenzione tenere alta l’attenzione in modo particolare sull’area camper, che a nostro avviso non è gestita in maniera adeguata, anzi: allo stato attuale non risulta essere a vantaggio né dei cittadini né dei camperisti.

Detto questo, ribadiamo che la nostra filosofia è quella di lavorare in maniera costruttiva e in sinergia con la maggioranza, nonché con la minoranza, affinché il bene comune – quindi il bene dei cittadini – prevalga sempre, al di là di quelli che sono gli schieramenti politici e le particolari sensibilità dei singoli.

Una ricerca di condivisione, la nostra, che naturalmente non ci impedirà di portare avanti i capisaldi del nostro programma, per difendere e promuovere i quali punteremo l’attuale maggioranza affinché porti a termine gli impegni presi con i cittadini. ■

**Il Gruppo consiliare
Lega Salvini Trentino**



Sopra: lo stabilimento delle acciaierie: il tema dell’inquinamento in Valsugana e a Borgo è uno dei cavalli di battaglia del Consigliere Lorenzo Trentin

A sinistra: la videosorveglianza in paese; qui il varco ovest con Castel Telvana, in alto, sullo sfondo

Dai Gruppi consiliari: Civitas

IL BORGO CHE VORREI RESTA L'OBIETTIVO



Martina Ferrai
Candidata Sindaco
sostenuta anche da Civitas

Ricordando e tenendo vivo l'entusiasmo percepito in campagna elettorale, il Gruppo continua in maniera incessante a proporre spunti di riflessione e di azione

“Il Borgo che vorrei è un paese accogliente, sorridente, luminoso”. Iniziava così il programma elettorale della candidata Sindaco Martina Ferrai, sostenuta da Civitas, Innova e ViviAmo Borgo e Olle.

In primavera è nato un progetto che forse mai si era visto prima: una partecipazione della cittadinanza che ha permesso di raccogliere spunti, idee, progetti concreti e visioni per il futuro di Borgo e Olle che sono confluiti nel programma “Il Borgo che vorrei”. Il progetto ha visto crescere rapidamente entusiasmo e coinvolgimento attorno a sé. La nostra proposta ha avuto un grande sostegno, tanto che è risultata la più votata al primo turno, permettendoci di arrivare al ballottaggio. Alla fine è emersa dai risultati elettorali una scelta di continuità: per il terzo mandato consecutivo si è imposta la compagine civica, ora guidata da Enrico Galvan.

Forse il nostro nuovo progetto non ha avuto il tempo necessario per essere capito e abbracciato appieno da più persone ed è anche stato ostacolato in maniera scorretta da attacchi di un certo

giornalismo in rete che ha fatto delle *fake news* il proprio modo di raccontare la campagna elettorale di Borgo.

Civitas ha comunque raccolto un ottimo risultato, diventando il terzo gruppo più votato e raccogliendo 511 preferenze; in Consiglio comunale è rappresentata da Martina Ferrai e Marco Galvan; è inoltre rappresentata nella Commissione economica ordinamento uffici e servizi e in quella urbanistica territoriale ed ambiente.

Alla fine della campagna elettorale abbiamo regalato semi di girasole; molti sono stati piantati e sono fioriti nei mesi successivi. Con questo simbolo è iniziato il nostro lavoro come minoranza: l'entusiasmo nel portare le nostre idee per Borgo e Olle è rimasto e, per quanto lo spazio di azione sia limitato, continueremo a provare a promuovere ciò che può essere bello e utile per la nostra comunità e a integrare, con la nostra visione, la discussione sulle scelte per il paese.

Il lavoro in Consiglio è iniziato da subito con una stretta collaborazione con il gruppo Innova e, già nella prima seduta utile, abbiamo presentato due mozioni approvate all'unanimità dal Consiglio. Abbiamo da subito proposto due aspetti concreti, fattibili, molto vicini al cittadino.

Il primo è la proposta di attivazione del sistema di monitoraggio delle disfunzioni SensoRcivico (per info: <https://www.comunitrentini.it/Aree-e-Uffici/>

Abbiamo ricevuto ampio consenso, incitamento e spinta per promuovere il nostro progetto per Borgo. Anche se all'opposizione, continueremo a proporre e sostenere le idee che definiscono il Borgo che vogliamo, grazie al gruppo di sostenitori che è rimasto e che continua in maniera incessante a proporre spunti di riflessione e di azione.

Innovazione/Servizi-offerti/SensoRcivico), che raccoglie e gestisce tutte le segnalazioni (problematiche puntuali, suggerimenti, reclami...) che i cittadini fanno pervenire agli amministratori, solitamente utilizzando i mezzi più vari (telefono, e-mail, incontri personali, social media). Quotidianamente sui social si leggono segnalazioni di disfunzioni e problematiche varie; questi mezzi non possono essere il canale ufficiale di comunicazione fra cittadinanza e amministrazione e tale modalità frequentemente alimenta polemiche e fraintendimenti.

Per questo abbiamo proposto l'adozione di un sistema ufficiale. SensoRcivico è già in uso in altri comuni trentini fra cui Trento e Castel Ivano e funziona in maniera semplice, usando un pc o il proprio *smartphone*.

La seconda proposta è l'aggiornamento del sito web del Comune di Borgo, adottando la soluzione ComunWEB, riconosciuta a livello nazionale come esempio virtuoso per la Pubblica amministrazione (per approfondire: <https://www.comune.ala.tn.it/>). Sempre più, ricerca e reperimento di informazioni da parte delle persone (cittadini, turisti, professionisti...) sono legati a Internet. Il sito del Comune di Borgo è ormai di vecchia concezione, di difficile utilizzo e la modalità di reperimento delle informazioni è spesso macchinosa e poco agevole. ComunWEB, oltre che essere al passo con le normative vigenti, permette di ridurre notevolmente i costi a carico della Pubblica amministrazione rispetto ad altre soluzioni; inoltre presenta un'interfaccia più snella e immediata e rispondente ai criteri di accessibilità per tutti gli utenti.

Le due mozioni sono state approvate all'unanimità, pur con qualche lieve modifica. In particolare la maggioranza ha chiesto di non citare espressamente il "SensoRcivico" ma di lasciare un'indicazione generica: quello che ci interessa è che i cittadini abbiano a disposizione un



canale attraverso il quale inviare all'Amministrazione segnalazioni immediate, che con il SensoRcivico risultano visibili pubblicamente, agendo quindi da stimolo per una rapida soluzione dei problemi.

Entrambe le proposte sono prodotti del Consorzio dei comuni trentini, di cui il Comune di Borgo è socio; il Consorzio è quindi il soggetto più concorrenziale anche dal punto di vista economico. Ci sembra quindi logico che anche Borgo, nell'immediato, adotti questi sistemi che rendono più semplice per il cittadino il reperimento di informazioni e valorizzano la volontà di molti nel partecipare al miglioramento della cosa pubblica.

In primavera abbiamo ricevuto ampio consenso, incitamento e spinta per promuovere il nostro progetto per Borgo. Anche se in maniera per forza di cose limitata dall'essere all'opposizione, continueremo a proporre e sostenere le idee che definiscono il Borgo che vogliamo, ricordando e tenendo vivo l'entusiasmo percepito in campagna elettorale, anche grazie al gruppo che è rimasto e che continua in maniera incessante a proporre spunti di riflessione e di azione. ■

**Il Gruppo consiliare
Civitas**

Marco Galvan e
Martina Ferrai di Civitas

INFO

Siamo a disposizione per ascoltare e cogliere spunti:

Martina Ferrai
martina.ferrai@gmail.com

Marco Galvan
marco.galvan4@gmail.com



Dai Gruppi consiliari: Innova

NESSUNO DEVE RESTARE INDIETRO



Samuele Campestrin
Consigliere comunale
di Innova

I cittadini devono potersi sentire parte attiva in una realtà che dovrà permettere loro di realizzare i propri progetti in famiglia, nel lavoro e in ogni altro ambito

Cari Concittadini, sono trascorsi molti mesi dall'ultima volta che avete ricevuto il notiziario comunale "Borgo Notizie". In questo tempo, dal punto di vista politico, alcune cose sono cambiate mentre altre sono rimaste immutate.

La novità forse più evidente è la nascita del gruppo **Innova**: una nuova lista civica, sorta dall'esperienza maturata in questi anni in Consiglio comunale e dal desiderio espresso da parte di diverse persone di mettersi in gioco per fornire ai nostri concittadini un'alternativa per il presente e per il futuro della nostra Comunità. La nostra azione politica vuole ruotare attorno ad un ambito ben preciso: nessuno deve restare indietro, tutti devono potersi sentire parte attiva in una cittadina che dovrà permettere loro di realizzare i propri desideri in famiglia, nel lavoro e in ogni altro ambito.

Nonostante il buon risultato ottenuto come lista a queste ultime elezioni, in Consiglio comunale siamo rappresentati da un solo Consigliere: **Samuele Campestrin** è risultato il più votato e per i prossimi sei anni continuerà a lavorare dai banchi dell'opposizione. Confermato, inoltre, lo stretto rapporto di collaborazione che Innova ora, e prima ancora Unione Pompermaier Sindaco, ha con il gruppo **Civitas**: pur mantenendo autonomia di pensiero e di azione, lavoriamo assieme per portare avanti le idee che hanno contraddistinto #ilBorgochevorrei.

Le nuove elezioni non hanno quindi portato a un cambio al vertice del Comune. Enrico Galvan, al ballottaggio, è stato riconfermato alla guida della nostra Amministrazione nonostante il grandissimo sforzo profuso da Martina Ferrai e da tutti i candidati delle liste che la sostenevano.

La vecchia amministrazione continuerà quindi a governare la nostra cittadina anche nei prossimi anni; confidiamo si dimostrino maggiormente aperti a cogliere i suggerimenti e gli spunti che, come minoranza, offriremo loro.

A tal proposito cogliamo l'occasione per illustrarvi i contenuti di due documenti depositati in occasione del Consiglio comunale del 30 settembre scorso. Assieme a Civitas abbiamo presentato una **mozione** su via per Telve e una **interrogazione** sulle nuove piazze.

Con riferimento alla mozione abbiamo chiesto di valutare se la viabilità in zona Valli, con le modifiche apportate nel 2016, possa essere considerata ancora sicura o se fosse necessario studiare ulteriori migliorie; inoltre abbiamo chiesto di valutare se modificare l'orario di divieto di svolta a destra all'incrocio tra via Prati e viale Vicenza (verso l'Ospedale) anticipando l'apertura della strada alle 7.30.

Infine, abbiamo chiesto di presentare in tempi brevi una nuova proposta di viabilità che interessi la zona in questione comprendendo anche viale Vicenza e via Temanza, anche alla luce dello spo-

stamento delle scuole elementari nella zona.

Invece, attraverso **l'interrogazione** abbiamo chiesto al neo-Sindaco di chiarire a che punto sono i lavori di riqualificazione delle piazze e quando è prevista la loro "inaugurazione". Inoltre, abbiamo voluto capire le ragioni che hanno determinato la mancata apertura di piazza Martiri della Resistenza durante il periodo estivo. Infine, per tutto il tempo necessario ai lavori di rifacimento della piazza è venuto a mancare il parcheggio per i disabili adiacente a piazza Martiri e per questo abbiamo chiesto quando verrà ripristinato e dove verrà collocato.

Ecco quindi una parte del nostro lavoro in Consiglio comunale. L'impegno però non si esaurisce qui. Infatti, nel mese di agosto si sono costituite anche le quattro Commissioni consiliari permanenti che si occupano di diversi argomenti: si tratta della Commissione economica ordinamento uffici e servizi, della Commissione sociale e culturale, della Commissione urbanistica territoriale ed ambiente e della Commissione regolamenti e statuto.

Innova è rappresentata nella Commissione sociale e culturale e in quella regolamento e statuto di cui abbiamo la Presidenza. Il primo grande impegno di questa Commissione è stato quello di revisionare il regolamento sulla concessione dei contributi alle associazioni, un tema davvero sentito e dibattuto in campagna elettorale. Ma i regolamenti che abbisognano di revisione e aggiornamento sono davvero tantissimi e abbiamo richiesto agli uffici comunali un dettagliato elenco degli interventi necessari, così da pianificare il lavoro da oggi in avanti.

E per il futuro? Ci attendono sei anni di quest'amministrazione, prosecuzione di quelle appena passate. Un periodo lungo, nel quale avremmo preferito poter incidere direttamente sulle sorti della nostra comunità guidandola da prota-

La novità forse più evidente del panorama politico a Borgo è la nascita del gruppo Innova: una lista civica sorta dall'esperienza maturata in questi anni in Consiglio comunale e dal desiderio di diverse persone di mettersi in gioco per fornire un'alternativa per il presente e per il futuro della nostra Comunità. La nostra idea di politica prevede che nessuno resti indietro, ma tutti si sentano parte attiva in una realtà che dovrà permettere loro di realizzare i propri desideri.



Foto di gruppo per Innova

gonisti. Non siamo però spaventati, perché in questo 2019 abbiamo avvicinato tantissime persone alla politica positiva, quella che ci permette di confrontarci liberamente sui temi che molti di noi hanno a cuore per la comunità della quale fanno parte.

Per questo siamo consapevoli che tanto Innova quanto Civitas sapranno portare all'interno del Consiglio comunale tutti i suggerimenti, gli spunti e le sollecitazioni che ci giungeranno dai nostri concittadini.

Anche se in modo meno diretto daremo un forte contributo per migliorare il nostro Paese e per definire, assieme, #ilBorgochevogliamo. ■

**Il Gruppo consiliare
Innova**

INFO

Invitiamo tutti coloro che fossero interessati, a mettersi in contatto con noi utilizzando i seguenti recapiti:

Samuele Campestrin
mobile: 340.6301935
mail: samuelec@hotmail.com

Dai Gruppi consiliari: Borgo Domani

PER I PROSSIMI SEI ANNI AL LAVORO PER BORGO



Rocco Guarini
Consigliere comunale
di Borgo Domani



Armando Orsingher
Consigliere comunale
di Borgo Domani

Coerenti a quanto proposto in campagna elettorale ascolteremo la cittadinanza per giungere ad una rapida soluzione delle problematiche che interessano la gente

Carissimi cittadini di Borgo e Olle, come gruppo consiliare Borgo Domani desideriamo innanzitutto ringraziarvi per la fiducia confermata in occasione delle elezioni comunali del 26 maggio e nel turno di ballottaggio del 9 giugno.

Ci siamo presentati alla competizione elettorale con una lista rinnovata, composta da Emanuele Deanesi, Luca Bettega, Fabio Ballista, Veronica Borgogno, Loris Bruno, Paolo Cappello, Nadia Capra, Maria Teresa Doriguzzi, Mirko Garzella, Claudia Giongo, Rocco Guarini, Samantha Minati, Armando Orsingher,

Eleonora Oss Emer, Nicola Piramel, Luigi Rigo, Alessandro Rosso, Akhila Zanghellini, sostenendo in maniera convinta il candidato Sindaco Enrico Galvan, nell'ottica di prosecuzione del lavoro di squadra iniziato con l'ex Primo cittadino Fabio Dalledonne. Proprio a Fabio vogliamo esprimere la nostra gratitudine e riconoscenza per aver brillantemente guidato il Comune di Borgo per praticamente un decennio (dal 2009 al settembre 2018).

Desideriamo ringraziare inoltre gli ex Consiglieri **Fabio Ballista** e **Luigi Rigo** per la fattiva collaborazione nel corso



Foto di gruppo
per Borgo Domani



Piazza Degasperri, più di cento anni fa (nel 1913) quando si chiamava Piazza degli Uffici. C'è molta curiosità tra la cittadinanza per il risultato del maquillage apportato alle piazze del centro di Borgo

della precedente legislatura e tutti i candidati e simpatizzanti che hanno garantito il loro sostegno durante il percorso elettorale.

Il risultato elettorale ha premiato la nostra coalizione al turno di ballottaggio con il 52,84% delle preferenze e sono risultati eletti in Consiglio comunale i nostri rappresentanti: **Luca Bettega**, che ricopre il ruolo di Vicesindaco, **Emanuele Deanesi**, nominato Presidente del Consiglio comunale, **Rocco Guarini** e **Armando Orsingher**.

Per quanto riguarda le Commissioni permanenti, il Gruppo è presente con il Presidente **Rocco Guarini** nella Commissione economica ordinamento uffici e servizi e in quella che si occupa di urbanistica territorio e ambiente guidata da **Armando Orsingher**; gli stessi Con-

siglieri ci rappresentano inoltre nella Commissione sociale, culturale e regolamenti, statuti; infine, **Rocco Guarini** partecipa anche ai lavori della Commissione comunale per l'aggiornamento dell'albo dei giudici popolari.

Il Vicesindaco **Luca Bettega**, come membro della Giunta, esercita la delega in materia di bilancio, sport, politiche sociali e politiche del lavoro, mentre **Emanuele Deanesi** presiede l'assemblea consiliare tutelandone la dignità ed assicurandone l'esercizio delle funzioni. Il nostro capogruppo in Consiglio comunale è **Rocco Guarini**.

Coerenti al nostro slogan proposto in campagna elettorale "Il tuo voto sarà per noi un impegno!", continueremo nell'opera di ascolto della cittadinanza, convinti che solo attraverso un'approfondita conoscenza delle problematiche che si possa raggiungere una loro più rapida soluzione.

Per permettere un più veloce scambio di richieste e segnalazioni è possibile fare riferimento agli uffici competenti oppure inviare una mail all'indirizzo di posta elettronica del consigliere capogruppo.

Certi della collaborazione di tutti i cittadini, auguriamo buon lavoro a tutti. ■

**Il Gruppo consiliare
Borgo Domani**

Coerenti con lo slogan che abbiamo proposto in campagna elettorale, "Il tuo voto sarà per noi un impegno!", continueremo nell'opera di ascolto attento della cittadinanza, convinti che solo attraverso un'approfondita conoscenza delle problematiche che interessano i cittadini si possa raggiungere una loro più rapida soluzione.

INFO

Invitiamo tutti coloro che fossero interessati, a mettersi in contatto con noi utilizzando i seguenti recapiti:

Rocco Guarini
Consigliere capogruppo
mail: roguarini@alice.it



Dal Municipio di Borgo Valsugana: alla cittadinanza

IN CASO DI INCIDENTE RILEVANTE, C'È IL PEE



PEE - Piano Emergenza Esterno definisce le procedure da seguire in occasione di incidente rilevante presso le acciaierie di Borgo

Come specificato dalla normativa, questa comunicazione ha lo scopo di fornire informazione alla popolazione sul rischio di incidente rilevante. Dal sito del Comune di Borgo, sezione **Trasparenza/informazioni ambientali** è possibile scaricare il documento integrale per meglio approfondire le questioni qui riassunte.

La direttiva **2012/18/UE Seveso III** impone di realizzare il PEE (Piano di Emergenza Esterno) per le industrie cosiddette *a rischio di incidente rilevante*, come l'acciaieria di Borgo.

Nel PEE sono definite le procedure d'intervento che devono essere attivate in caso di emergenza causata da un incidente all'interno dello stabilimento che possa comportare rischi per la pubblica incolumità, per i beni e per l'ambiente circostante. La stesura del PEE è curata dal Servizio antincendi e Protezione civile della Provincia Autonoma di Trento.

Nel PEE sono descritti gli elementi ambientali e tecnici del sito individuato: sono specificati i centri abitati, le infrastrutture stradali e ferroviarie, i corsi d'acqua e le reti di servizio limitrofe e vengono elencati i rischi naturali del territorio e i dati meteorologici disponibili.

Un capitolo è dedicato all'analisi dei sistemi produttivi e all'individuazione degli aspetti che comportano la necessità di aderire a questa direttiva.

Nel caso delle acciaierie sono stati individuati due possibili scenari incidentali:

- **rilascio di polveri da abbattimento fumi durante lo scarico da autocisterna:** sulla base della documentazione analizzata ed in base ai limiti di credibilità assunti ai fini dell'analisi, questo è risultato **evento non credibile**. Per la ridotta frequenza di accadimento e in relazione ai sistemi di contenimento previsti nel rapporto di sicurezza viene defi-

nito **rischio non significativo** quello di contaminazione ambientale;

- **rilascio di ossigeno liquido in conseguenza di perdita o rottura di un tronchetto o di una manichetta durante lo scarico di autobotti:** in considerazione delle caratteristiche costruttive delle manichette, delle procedure di esercizio adottate, nonché dei collaudi a cui sono sottoposte, e della elevata professionalità del personale addetto il documento considera accettabile il valore minimo di probabilità. Il rapporto classifica la probabilità di rottura o strappo della manichetta **evento estremamente improbabile**.

Nel **PEE** viene specificato che non vi sono eventi incidentali credibili che possano estendersi fuori dello stabilimento impattando sul territorio urbanizzato; quindi non sono previsti livelli di autoprotezione per la popolazione, né sistemi di allarme e messaggio rivolti alla stessa.

Nel modello organizzativo di un evento ritenuto estremamente improbabile, si prevedono compiti e azioni dei soggetti coinvolti nella gestione dell'emergenza: la società titolare dell'azienda, la centrale operativa Vigili del Fuoco, l'APPA, il Commissariato del Governo, le forze di polizia, Trentino emergenza, Rete ferroviaria italiana e il Comune di Borgo Valsugana. Sono inoltre elencate le azioni di coordinamento e intervento necessarie alla messa in sicurezza dell'emergenza. ■



Il rilevamento dell'acciaieria, a Borgo, come ricavato dall'opuscolo realizzato nel PEE

Da domenica 8 dicembre in mostra allo "Spazio Klien" del Municipio

RICCARDO SCHWEIZER CHE PARLAVA CON PICASSO

Biblioteca Comunale
di Borgo Valsugana

A quindici anni dalla scomparsa dell'artista trentino la Biblioteca comunale allestisce un'esposizione delle sue opere

Sabato 7 dicembre, alle 18, si inaugurerà presso lo **Spazio Klien** del Municipio di Borgo la mostra personale di **Riccardo Schweizer**. L'esposizione è curata dall'architetto Maurizio Scudiero e ha come coordinatore Luciano Zeni, fondatore del comitato per la valorizzazione di Riccardo Schweizer, che dal 1999 si occupa di promuovere la figura dell'artista.

Riccardo Schweizer nasce a Mezzano di Primiero il 31 agosto 1925 e già all'età di undici anni realizza i suoi primi affreschi, tuttora esistenti. Nel 1947 Bruno Saetti lo chiama all'Accademia delle Belle Arti di Venezia. Tre anni dopo si trasferisce a *Vallauris* per conoscere Picasso; ha così modo di frequentare Marc Chagall, Jean Cocteau, Paul Eluard, Massimo Campigli e molti altri artisti. Nel 1958, in occasione del decimo anniversario della Fondazione del Museo Picasso di Antibes, gli viene dedicata un'ampia mostra.

Nel 1961 inizia a produrre opere murali di grandi dimensioni: il bassorilievo in ceramica per le nuove Terme di Levico (1961), per il Palazzo dei Congressi e del Cinema di Cannes (1982), per la sede dell'Istituto Trentino di Cultura (oggi Fondazione Bruno Kessler, 1986). Negli anni più recenti realizza importanti affreschi, progetti, interventi di *design* e decorazioni in abitazioni private, alberghi e ristoranti, luoghi pubblici. Muore a Casez di Sanzeno il 20 settembre 2004.

A Borgo Valsugana la cappella dell'ospedale ospita l'olio *San Lorenzo in Gloria*. In origine l'opera, eseguita nel 1945 in seguito a concorso, doveva essere la pala d'altare, mentre attualmente fa da compendio a un'altra tela sui lati del portale d'ingresso. L'artista, che aveva dipinto la pala ai Prati di San Giovanni in Val Noana, ricordava di essere sceso «con il quadro sulla schiena, legato da spaghi, mentre nevicava e sul colore si incollavano gli aghetti dei lari che già abbandonavano le loro aghi-foglie». ■



Bozzetto preparatorio realizzato da Riccardo Schweizer per il *San Lorenzo in Gloria*, presso la cappella dell'Ospedale "San Lorenzo" di Borgo Valsugana

Bibliografia [volumi presenti nella Biblioteca di Borgo Valsugana]

Riccardo Schweizer, *Medán*, Calliano, Manfrini, 1975 [T 728-SCH- 1]

Riccardo Schweizer, *Palais des Festivals et des Congrès Cannes 1980-1984*, Milano, Mazzotta, 2003 [T 725-SCH- 1]

Riccardo Schweizer, Trento: Museo d'arte moderna e contemporanea di Trento e Rovereto, 1992 [T 709-ADAC- 3]

Riccardo Schweizer. Con testimonianze di Bruno Saetti e altri, Belluno, Nuovi sentieri, 1980 [T 759-SCH- 1]

Barbara Schweizer (a cura di), *Riccardo Schweizer: opere 1939-2002*, Milano, Electa, 2003 [T 759-SCH- 2]

Maurizio Scudiero (a cura di), *Riccardo Schweizer: artista europeo*, Comprensorio di Primiero [T 759-SCH- 3]

Le opere pubbliche nella ricerca artistica di Riccardo Schweizer / laureanda Daniela Finardi; relatore Roberto Pinto; correlatrice Giovanna Nicoletti Tesi di laurea - Università degli Studi di Trento, Corso di laurea in Storia e critica delle arti, A. acc. 2006-2007

La mostra dedicata a Riccardo Schweizer sarà visitabile **da domenica 8 dicembre 2019 a domenica 5 gennaio 2020** con il seguente orario:
martedì - sabato: 10-12; 16-19; domenica: 10-12; chiusa mercoledì 25 dicembre 2019 e 1 gennaio 2020

Iniziativa stimolata dagli spunti della Biblioteca comunale di Borgo

QUELLI DELLA PRIMA SCELGONO I LIBRI GIUSTI

Biblioteca Comunale
di Borgo Valsugana

**Un'insegnante di italiano, cinque libri in corsa
e il gusto di giovani adolescenti interessati alla lettura.
Vince Cinzia Capitanio con il suo "Sulle ali del falco"**



Caro lettore, carissima lettrice di "Borgo Notizie", scriviamo per raccontarti di un bellissimo progetto che noi, alunni della classe 2C della scuola di primo grado "Ora e Veglia" di Borgo Valsugana, abbiamo svolto in classe, e non solo in aula, lo scorso anno scolastico. Si chiama **Sceglilibro 4** e ci è stato proposto dalla Biblioteca pubblica comunale.

Consiste nella lettura di alcuni libri scritti recentemente da scrittori o da scrittrici italiane adatti alla nostra età.

I testi in gara erano cinque: "Sulle ali del falco" di Cinzia Capitanio, "La valigia di Adou" di Zita Dazzi, "Più veloce del vento" di Tommaso Percivale, "Cento passi per volare" di Giuseppe Festa, "Oh Harriet" di Francesco d'Adamo. Ecco le copertine:



Il tutto è cominciato quando la nostra prof.ssa di Italiano, Michela Sordo, ci ha informato che tutte le classi prime di Borgo Valsugana, quindi anche la no-

stra, avrebbero partecipato a "Sceglilibro" e che a breve sarebbe arrivata in classe la bibliotecaria Elena Greter per raccontarci le modalità del concorso.

Era una mattina di ottobre quando bussarono alla porta e fece capolino una faccia sorridente con un carrello rivelatosi poi pieno di libri. Era Elena che, quella mattina, ci ha presentato il progetto, i testi in gara e le modalità di accesso al sito del concorso; nonché come inventare il nostro nickname. Eh sì, perché in questo concorso è possibile commentare i testi "analizzati" con messaggi positivi e negativi che possono essere letti dall'autore o dall'autrice che, se vorrà, potrà rispondere.

L'attività di lettura vera e propria è iniziata nell'ora di lezione dedicata alla narrativa quando, con la modalità della condivisione animata, abbiamo letto "Sulle ali del falco".

Per quanto riguarda gli altri quattro libri in concorso si potevano prendere in prestito in biblioteca per leggerli a casa.

Il tempo passava e, alla fine di marzo, Elena è ritornata da noi per informarci che la sessione delle votazioni era aperta e che potevamo dare le nostre valutazioni personali sui testi letti. Sì, perché il bello di questo concorso è che sono proprio i ragazzi che, votando, decidono il vincitore! Questo progetto si è concluso il 17 maggio al PalaTrento, dove ci siamo recati accompagnati dalle professoresse coinvolte, ma anche in compagnia della 1A e 1B e dei rispettivi insegnanti.

Noi, ragazzi di Borgo, eravamo collocati in postazione centrale: emozionante e bellissimo vedere i pagliacci che con delle scenette divertenti presentavano i libri in concorso e andavano a prendere gli scrittori e le scrittrici che si sentivano avvolti dal rumoroso calore di noi adolescenti.

Un libro ha tirato l'altro e si è giunti al momento della classifica finale, quando tutti, ma proprio tutti, bibliotecari e docenti compresi, hanno sostenuto con ritmo... di piedi... il quinto classificato: ovvero Tommaso Percivale; per poi ricominciare con il quarto, Giuseppe Festa e poi il terzo... Francesco D'Adamo; ed ancora, la seconda classificata

Un grandissimo grazie da noi ragazzi alla Biblioteca comunale di Borgo Valsugana e alle nostre insegnanti che ci hanno proposto questo progetto, coinvolgendoci e supportandoci in tutte le sue fasi. Per tutti noi è stata un'esperienza travolgente: prima abbiamo letto, poi imparato, e quindi ci siamo messi alla prova. Ci siamo molto divertiti e abbiamo portato a casa tanti bei ricordi, fatti di immagini, musiche e luoghi.

Zita Dazzi e... con piedi e mani, la prima classificata ovvero Cinzia Capitanio che si è commossa e ha invitato i ragazzi e le ragazze a sognare e a leggere sempre.

Alcuni di noi hanno pazientemente aspettato per ottenere dalla vincitrice, e non solo, l'autografo, portandosi così a casa un ricordo personalizzato.

Che cosa possiamo dire... un grandissimo GRAZIE alla Biblioteca comunale di Borgo Valsugana e alle nostre insegnanti che ci hanno proposto questo progetto, coinvolgendoci e supportandoci in tutte le sue fasi. Per tutti noi è stata un'esperienza travolgente: prima abbiamo letto, poi imparato, e quindi ci siamo messi alla prova. Ci siamo molto divertiti e abbiamo portato a casa tanti bei ricordi, fatti di immagini, musiche e luoghi. ■

***L'insegnante Michela Sordo
e gli alunni della 2C***

Grande pubblico per la fase finale di ScegliLibro sugli spalti della BLM Gruop Arena, a Trento



Un caro ricordo di don Giuseppe Smaniotto, sempre vicino alla “Filo”

LA FILODRAMMATICA NE FESTEGGIA CENTO



Nella ricostruzione storica degli eventi emerge quanto è stato e sia importante il ruolo dei testimoni che hanno “vissuto” la Filodrammatica. Attraverso i loro racconti e gli aneddoti, hanno saputo ricostruire un passato di lavoro, di sacrificio, ma anche di divertimento e di voglia di stare assieme per fare teatro e regalare al pubblico momenti di spensieratezza.

Per onorare il primo secolo di attività la Compagnia ha pubblicato un volume che rappresenta un viaggio tra storia, ricordi e... quel sapore di teatro

Il 2019 è un anno importante per la **Filodrammatica Olle** che segna un traguardo significativo: cento anni di attività! Per l'occasione il Consiglio direttivo ha organizzato e promosso una serie di iniziative a favore della Comunità.

La Rassegna teatrale dialettale del 2019 presso il teatro di Olle è stata arricchita da un appuntamento in più rispetto agli anni precedenti: sette gli spettacoli in cartellone (compreso quello all'Auditorium di Borgo) di cui uno ad ingresso gratuito per gli abbonati.

Sabato 30 marzo 2019 con inizio alle ore 16.30 presso il teatro di Olle è stato organizzato un pomeriggio di festa per tutta la Comunità durante il quale **è stato presentato il libro, contenente un dvd di immagini, dal titolo: “C’era una volta... 100 anni di teatro olato 1919-2019”**. Il volume è un meraviglioso viaggio tra storia, ricordi, foto sbiadite

e quel sapore di teatro che per molti è stato anche un sapore di casa, amicizie, amori, serenità e risate. È un omaggio che la Filodrammatica vuole fare a tutti coloro i quali hanno contribuito alla crescita culturale del paese: gli attori, i tecnici, i collaboratori, ma anche e soprattutto il pubblico e gli abitanti di Olle che hanno sostenuto la Compagnia in diversi modi. Pagina dopo pagina emergono le attività della Filodrammatica ma si svelano e scoprono anche pezzetti di vita e di storie del paese e di chi lo ha vissuto e l'ha reso così semplicemente unico e identitario. Cent'anni di storia non sono pochi da raccontare e non è stato facile il percorso che è stato intrapreso dal Consiglio direttivo della Filodrammatica Olle.

Nella ricostruzione storica degli eventi che hanno caratterizzato l'Associazione emerge quanto è stato e sia importante, anzi fondamentale, il ruolo dei testimoni ovvero di coloro i quali hanno “vissuto” la Filodrammatica.

Attraverso i loro racconti e gli aneddoti, hanno saputo ricostruire un passato di lavoro, di sacrificio, ma anche di divertimento e di voglia di stare assieme per fare teatro, per regalare al pubblico momenti di spensieratezza; sentimenti peraltro che sono rimasti invariati con il passare degli anni e che tutt'oggi legano uno all'altro i componenti della Compagnia. Hanno contribuito e contribuiscono a creare la trama intrecciata della memoria storica, fonte di energia e di riflessioni per le generazioni future.



I presidenti che si sono succeduti alla guida della Compagnia olata

Altro elemento di rilevante importanza per la realizzazione del volume sono state le fotografie e i documenti di chi, con cura, ha tenuto e conserva quei frammenti di storia e di ricordi di anni ormai passati. Fotografie che permettono di fermare l'attimo, cogliere un istante, bloccare il tempo e che a distanza di anni aprono il mondo dei ricordi, rievocano profumi, suoni, incontri, sguardi e sorrisi di persone care che ci hanno lasciato ricordi indelebili. Molte sono le immagini raccolte nel libro ma è grazie a chi ha minuziosamente trascritto sul retro i nomi, le date e i luoghi, che possiamo ricostruire e tramandare fatti e avvenimenti passati e riconoscere le persone.

Uno di questi è don Giuseppe Smaniotto il quale già nel 2010 regalò alla Filodrammatica Olle un documento contenente la storia della Compagnia fin dalle sue origini. Questo suo testo è stato il canovaccio sul quale si è sviluppato il libro che si è arricchito, giorno dopo giorno, fino a diventare l'opera definitiva.

In esso si trovano, in ordine cronologico, tutti gli spettacoli messi in scena dalla Filodrammatica Olle con trama, personaggi, fotografie e ricordi di molti protagonisti di quegli eventi.

Per il centenario il Consiglio direttivo ha inoltre deciso di **far restaurare la statua della Madonna dello scapolare con Gesù bambino** presente nella chiesa Sant'Antonio di Padova della parrocchia di Olle, donata dai soci fondatori poco dopo la nascita della Filodrammatica. Sul basamento della statua, a fianco dell'incisione che testimonia il fatto passato, verrà posta una targa per indicare il restauro. Durante la festa **è stato ricordato don Giuseppe Smaniotto dedicandogli il palco del Teatro oratorio "San Domenico Savio"** con una targa posta in platea a fianco del sipario sulla quale è incisa la seguente frase "PALCO-SCENICO SMANIOTTO DON GIUSEPPE 1927-2014 - PER LA PASSIONE E L'IMPEGNO A FAVORE DELL'ATTIVITÀ TEATRALE - FILODRAMMATICA OLLE 2019".

Successivamente **sono stati omaggiati con un pensiero i presidenti** che si sono susseguiti alla guida della Filodrammatica Olle e che con passione e dedizione hanno condotto le attività teatrali della Compagnia.

Al termine dell'evento è stata inaugurata una mostra fotografica presso la sala polifunzionale al "Casélo-Alessandro Andriollo" di Olle, dal titolo "La Filodrammatica Olle e i suoi 100 anni" con le immagini più significative degli spettacoli messi in scena.

L'anniversario della Filodrammatica Olle regala due importanti momenti di riflessione: il primo, sul bilancio di ciò che è stato; l'altro, stimolante, sulle ipotesi di ciò che verrà. Un filo che l'associazione vuole continuare a tendere, perché il sapiente e lungimirante lavoro dei predecessori costituisca fonte inesauribile di esempio e sprone per valorizzare le risorse che il volontariato e la generosità di molti ci offrono. ■

Nella platea, a fianco del sipario del teatro di Olle, è stata posta una targa per ricordare don Giuseppe Smaniotto a cui va tutta la nostra gratitudine per essere sempre stato così vicino alla Compagnia.



La targa in ricordo di don Giuseppe Smaniotto al quale è stato dedicato il teatro "San Domenico Savio"



La copertina del volume pubblicato per il centenario di attività della Filodrammatica Olle

Iniziato il nuovo anno scolastico anche per l'azienda di credito territoriale

PURE LA CASSA RURALE RITORNA A SCUOLA

La CR sostiene le realtà, come le scuole, che sono il lievito della crescita della società, offrendo momenti formativi apprezzati dalle famiglie

I numeri del mondo della scuola sono importanti per la Cassa Rurale radicata sul nostro territorio e non solo: sei istituti di istruzione che coprono più di ventidue comuni su tre province (Trento, Vicenza e Belluno), con oltre 3.400 studenti tra scuole primarie e secondarie di primo grado, a cui ogni anno vengono dedicate diverse iniziative. Come gli oltre 3mila libretti di comunicazione Scuola-Famiglia, completamente gratuiti, e i 900 diari scolastici che le scuole potranno acquistare a un prezzo veramente vantaggioso grazie al contributo della nostra Cassa Rurale.

Non mancano nemmeno supporti sui materiali, come i 700 calendari murali

che riportano le date dell'intero anno scolastico 2019-20, appena iniziato, e consentono di appuntare, in bella vista, le scadenze e gli appuntamenti di ciascuna classe. Molto stimolanti anche le iniziative che introducono nelle scuole concorsi di disegno che permettono a tutti di cimentarsi in prove grafiche, ottime per stimolare le attitudini artistiche degli scolari e dei giovani studenti.

I concorsi di disegno vengono organizzati in occasione della Giornata del Risparmio che tradizionalmente si tiene il 31 ottobre e vengono proposti in modo particolare agli alunni delle scuole primarie: il tema del risparmio è declinato non solo in chiave economica, ma anche energetica ed ambientale, toccando quindi temi "caldi" e contribuendo così a favorire una formazione "green" dei ragazzi.

I disegni giudicati più significativi vengono poi pubblicati sul Notiziario Soci della Cassa Rurale.

«Siamo parte del territorio e cerchiamo di aiutare quelle realtà - come le scuole - che sono il lievito della crescita della nostra società, offrendo sostegno e momenti formativi rivolti agli studenti sui temi del risparmio e, per i più piccoli, concorsi di disegno sempre molto apprezzati dalle famiglie», afferma il Presidente della Cassa Rurale Arnaldo Dandrea, mettendo in luce in modo sintetico, ma molto chiaro, questa particolare vocazione dell'istituto che presiede. ■



I libretti per le comunicazioni Scuola-Famiglia distribuiti dalla Cassa Rurale

Prosegue l'attività dell'apprezzato gruppo locale della Croce Rossa

SONO VENTISETTE I NUOVI VOLONTARI

La Bassa Valsugana e il Tesino possono far conto sull'operato di un team costantemente aggiornato per rispondere alle tante esigenze del territorio



Prova di rianimazione a conclusione dell'ultimo corso di reclutamento dei volontari della CR Bassa Valsugana

Anche nel corso del 2019 prosegue intensamente l'attività dei volontari della Bassa Valsugana della Croce Rossa. Durante il primo semestre dell'anno si è svolto, presso il centro polifunzionale di protezione civile, il diciannovesimo corso di "reclutamento", al termine del quale sono stati formati ben ventisette nuovi volontari, tra cui numerosi giovani. Molti di questi hanno già seguito il successivo corso di specializzazione per operatori nelle maxi-emergenze e stanno per intraprendere il percorso di formazione che consentirà loro di svolgere attività di soccorritore sulle ambulanze in convenzione con Trentino Emergenza 118.

La conoscenza delle manovre di rianimazione ha poi permesso ad un volontario della Cri di Borgo di intervenire con la massima tempestività, a causa di un im-

provviso arresto cardiaco occorso a un proprio amico di Latina, mentre si trovavano insieme sulla vetta del monte Paganella. Grazie anche al tempestivo intervento dell'equipaggio dell'elisoccorso, un evento che poteva avere conseguenze irreversibili è stato trasformato in concreta testimonianza dell'efficacia della "catena del soccorso" realizzata anche con la collaborazione fattiva dei volontari della Croce Rossa.

Tra le numerose attività svolte dall'associazione non va inoltre dimenticata la costante iniziativa sociale svolta con dedizione attraverso la distribuzione di viveri e indumenti a favore di tanti nuclei familiari. Il territorio della Bassa Valsugana e del Tesino può sempre fare affidamento sull'operato di un gruppo costantemente aggiornato per rispondere alle tante esigenze sul territorio. ■

Biglietti da visita di due realtà associative tra le più vivaci sul territorio

BALLI PER OGNI GUSTO E I DRAGONI VANNO A SEGNO



INFO E ISCRIZIONI:

lacasadelladanza@yahoo.it
www.lacasadelladanza.it
mobile: 347 0870404

La Casa della Danza opera da cinque anni proponendo attività per diversi target di persone. Bersagli centrati anche dagli arcieri storici del Brintesis che dominano in Friuli

L'associazione culturale **La Casa della Danza** opera dal novembre 2014 e ha sede nel centro storico di Borgo Valsugana, in un antico palazzo del '700, al civico 123 di corso Ausugum; organizza corsi di danza classica e *modern jazz* potendo fare riferimento al metodo Royal Academy of Dance, la prestigiosa accademia con sede a Londra che rappresenta oggi la maggiore organizzazione di danza a livello mondiale per la formazione di allievi e insegnanti. La qualità e la professionalità degli insegnanti registrati all'Albo della Royal Academy of Dance è garantita dal percorso di studi, dagli aggiornamenti obbligatori e dai controlli dell'accademia.

I corsi di danza classica e *modern jazz* sono tenuti da Elisa Canton, insegnante certificata della Royal Academy of Dance con il titolo di *Registered Teacher*.

I corsi proposti dall'associazione sono quelli di danza classica & moderna, danza jazz, hip-hop, dancehall, danza contemporanea e creativa, flamenco baby e adulti, balli da sala e danze ottocentesche, teatro danza e "Danza con me" che è rivolto ai bimbi di due anni accompagnati ovviamente da mamma e papà.

Per quanto riguarda il fitness, nella sede dell'associazione sono avviati corsi di pilates, pilates in gravidanza, stretching pilates, yoga, anche per bambini, acro yoga, gyrokinesis, Taiji Quan stile Chen e Qi Gong.

L'ampia scelta di attività proposte permette a **La casa della Danza** di rivolgersi a persone di tutte le età, con la garanzia di attività condotte da professionisti altamente qualificati. Alla Casa della Danza si respira un ambiente sereno, in cui il benessere è messo sempre al primo posto. ■



INFO:

info@dragonidelbrintesis.it
o seguite la nostra pagina Facebook

Gli arcieri del gruppo storico **Dragoni del Brintesis** di Borgo Valsugana monopolizzano il podio del campionato di tiro con l'arco storico disputatosi a fine settembre a Castello di Caneva, nel Pordenonese. Nella categoria "Foggia storica" maschile ha primeggiato **Fortunato Boker** che nella classifica finale ha preceduto **Luca Valle** e, nell'ordine, **Paolo Pitton**. Nella gara femminile secondo posto per **Natasha Valle**, stesso piazzamento conquistato da **Francesca Bastiani** nell'arco tradizionale.

L'associazione, molto attiva nella nostra comunità e sempre disponibile ad accogliere nuovi appassionati, è dedicata anche alla rievocazione storica del periodo medievale (compreso tra il 1300 e il 1350 d.C.), organizzando eventi che prevedono la realizzazione di accampamenti didattici e partecipando ad uscite con altri gruppi. I Dragoni del Brintesis hanno inoltre partecipato a campionati mondiali di tiro con l'arco svoltisi in Turchia e Ungheria raccogliendo ottimi piazzamenti. ■

Il prestigioso riconoscimento dell'APT presentato a Palazzo Chigi

LA VALSUGANA È LA PRIMA ECO-DESTINAZIONE



Si tratta di una certificazione emessa dal Global Sustainable Tourism Council, organizzazione che vanta tra i propri membri anche le Nazioni Unite

Da più di un anno l'APT Valsugana Lagorai ha intrapreso una scelta di straordinaria importanza per lo sviluppo della destinazione turistica: **la certificazione di sostenibilità ambientale e responsabilità sociale secondo i criteri e gli standard del Global Sustainable Tourism Council (GSTC).**

Il GSTC è un'organizzazione che vanta tra i propri membri enti diversificati e globali come le Nazioni Unite, il World Tourism Organization (UNWTO) e organizzazioni non governative, tutte impegnate a raggiungere le migliori pratiche nel turismo sostenibile secondo i dettami dei diciassette obiettivi dello sviluppo sostenibile.

La Valsugana dal 24 giugno 2019 è la prima destinazione turistica in Italia, in Europa e nel mondo ad aver ottenuto il certificato di destinazione per il turismo sostenibile secondo questi standard.

Nel corso dell'estate una delegazione dell'APT Valsugana Lagorai ha presentato il prestigioso riconoscimento a Palazzo Chigi, alla presenza dei ministri Sergio Costa e Riccardo Fraccaro, che hanno espresso la loro approvazione e il loro appoggio affinché un territorio di eccellenza come la Valsugana rappresenti un modello da seguire per tutto il Paese.

La certificazione di sostenibilità GSTC non è un semplice traguardo, ma nel concreto definisce e valorizza le ca-

atteristiche della destinazione turistica e le mette a sistema. Per questo una parte fondamentale del lavoro della certificazione include la **partecipazione dei residenti** e il loro coinvolgimento: perché **il primo ambasciatore dello stile di vita sostenibile è proprio la collettività**, che vive responsabilmente il territorio e mette il proprio benessere al centro del suo sviluppo.

Quella appena avviata è dunque una sfida lanciata per il futuro e un invito ad essere orgogliosi di essere cittadini della nostra eco-destinazione, perché **la Valsugana è dove ci piace vivere!** ■

Il GSTC vanta tra i propri membri enti diversificati e globali come le Nazioni Unite, il World Tourism Organization (UNWTO) e organizzazioni non governative, tutte impegnate a raggiungere le migliori pratiche nel turismo sostenibile secondo i dettami dei diciassette obiettivi dello sviluppo sostenibile.



Sopra: uno stupendo scorcio del Lagorai

A sinistra: il prestigioso riconoscimento attribuito all'APT Valsugana Lagorai

Ora è Rinaldo Stroppa a guidare il sodalizio di via per Olle

NUOVO IL DIRETTIVO DELLA SEZIONE LOCALE DELL'ANC



Rinaldo Stroppa
Nuovo presidente della
sezione Valsugana Orientale
dell'ANC

Soci, familiari e simpatizzanti si ritrovano ogni mercoledì nella sede della associazione della Valsugana Orientale per condividere i valori dell'Arma

È facile, parlando dei Carabinieri, ricorrere ai grandi ideali dell'Arma, ma forse è meglio lasciare questo compito all'Associazione nazionale e rimanere noi, sezione di valle, più modestamente con i piedi per terra. Non possiamo però esimerci dal sottolineare come la rappresentanza viva dello Stato sia presente nella figura del carabiniere, unica capillarmente inserita in ogni comunità, anche le più piccole; talmente consueta da risultare scontata, ma indispensabile quando, per qualsiasi grande o piccola emergenza, il cittadino ad essa si rivolge.

L'Associazione vuole mantenere vivo questo legame anche quando il carabiniere cessa il servizio attivo, rimanendo però elemento vivo della Comunità.

L'Associazione comprende i soci e i loro familiari, ma anche simpatizzanti che si riconoscono nei ben noti valori dell'Arma e li apprezzano. Questi, oltre allo spontaneo riconoscimento mostrato quotidianamente, possono approfondire cercando su Wikipedia ANC, o al sito www.assocarabinieri.it.

Dagli spazi di "Borgo Notizie" vogliamo anche noi fornire informazioni sulle attività della nostra sezione nel terzo trimestre di quest'anno, auspicando che possano essere di interesse generale e sollecitare qualche iscrizione. Ogni nuovo iscritto infatti è uno stimolo ad impegnarsi maggiormente per quello che riteniamo un bene per tutta la Comunità.

La sezione Valsugana Orientale di Borgo dell'Associazione nazionale cara-

Il nuovo segretario della sezione, Giorgio Mattrel, con il tricolore a Carzano



CONTATTI:

Presidente della sezione
Valsugana Orientale dell'ANC
Brig. Capo Cav. Rinaldo Stroppa
Mobile: 331.3669933

binieri, costituita quasi 40 anni fa, conta attualmente 141 iscritti; dopo le dimissioni del presidente e del segretario, il Consiglio direttivo ha provveduto ad un rimpasto interno, ridistribuendo le cariche per i prossimi cinque anni. Il nuovo Presidente è il Brig. Ca. Rinaldo Stroppa, il Vicepresidente è il Brig. Ca. Bruno Stefani e i Consiglieri sono il Brig. Ca. Aldo Lorenzin, il Brig. Ca. Riccardo Marongiu e i Car. Luciano Capraro, Paolino Campestrin, Marco Felicetti, Riccardo Trentin e Lucio Verde. Il nuovo segretario è il Car. Giorgio Mattrel.



I referenti di zona dei 15 Comuni interessati sono Rinaldo Stroppa per Borgo, Roncegno, Castelnuovo e Novaledo, Paolino Campestrin per Ronchi e Torcegno, Riccardo Trentin per Telve di Sopra, Giancarlo Pennacchi per Telve e Carzano, Roberto Spagolla per Scurelle, Stefano Spano per Castel Ivano, Samone e Bieno, Marco Felicetti per Ospedaletto, Bruno Stefani per Grigno e Tezze. Il nuovo Consiglio ritiene sia di vitale impor-

tanza stabilire il contatto tempestivo e diretto con tutti i soci, possibile grazie alla diffusione delle nuove tecnologie, utilizzando WhatsApp e posta elettronica, ferma restando la possibilità di contattare telefonicamente il proprio referente di zona.

La sede dell'Associazione è a Borgo Valsugana, in via per Olle, 4 ed è aperta ogni mercoledì, dalle 10 alle 12. ■

La sezione Valsugana Orientale presente anche il 25 agosto a passo Vezzena, per commemorare la battaglia del Basson

PARTECIPAZIONI A MANIFESTAZIONI E ORGANIZZAZIONE DELL'ATTIVITÀ ASSOCIATIVA

Mercoledì 3 aprile:

momento di incontro per la Pasqua 2019 presso il Monastero di San Damiano di Borgo Valsugana con santa messa officiata dal cappellano militare dell'Arma.

Domenica 2 giugno, Festa della Repubblica: presenza a Borgo Valsugana al Raduno Interregionale dei Bersaglieri del Nord Italia per commemorare la battaglia della III Guerra d'Indipendenza del 1866 con la posa di una stele commemorativa sulle mura del Castel Telvana in ricordo del 23° Battaglione "Castel di Borgo" e del 28° Reggimento di fanteria "Pavia".

Domenica 16 giugno a Polsa di Brentonico: partecipazione al 50° di Fondazione della Sezione di Brentonico e al 9° Raduno Regionale.

Domenica 4 agosto:

partecipazione alla commemorazione dei caduti, con sfilata, deposizione della corona e celebrazione della santa messa nella chiesetta di San Osvaldo, in Cinque Valli organizzata dal Gruppo Alpini di Roncegno.

Domenica 11 agosto: partecipazione alla Festa alpina organizzata dal Gruppo Alpini di Borgo presso la Casa Alpina in Val di Sella.

Domenica 25 agosto: partecipazione a passo Vezzena al 104° della Battaglia del Basson e al 14° Raduno interregionale dei Fanti; manifestazione organizzata dalla Sezione Fanti di Levico Terme.

Domenica 8 settembre: partecipazione al "Pellegrinaggio Militare

Interforze" presso il Santuario Mariano di Pietralba, una tradizione che sin dagli anni '80 vede la presenza di personale in servizio e in congedo appartenente alle forze armate, alla Polizia di Stato, Carabinieri e Guardia di Finanza del Trentino Alto Adige. La santa messa è stata presieduta dal Priore del Santuario di Pietralba e dai cappellani militari.

Domenica 15 settembre: partecipazione a Carzano alla Commemorazione dei Caduti, Giornata dell'Amicizia e della Fratellanza - 9° pellegrinaggio Cremisi, la tradizionale manifestazione organizzata dal "Comitato 18 settembre 1917" per ricordare "Il Sogno di Carzano" e tutti i bersaglieri caduti in quel tragico fatto d'arme.

Domenica 22 settembre:

festa di San Matteo, patrono A.N.F.I., con santa messa a Levico alla chiesetta "Madonna del Pezo".

Sabato 26 ottobre, alle 16, la sezione organizza una castagnata sociale presso la sede sociale aperta a soci, familiari, simpatizzanti e a tutti gli amici del sodalizio.

Domenica 24 novembre ricorrenza della SS. Virgo Fidelis, patrona dell'Arma, con la tradizionale "Festa del Socio", il momento più importante nell'arco dell'anno in cui soci, familiari e simpatizzanti possono ritrovarsi per rafforzare i vincoli di amicizia e di condivisione dei valori che contraddistinguono la nostra Associazione.

Focus sui rischi ambientali connessi alla presenza dell'acciaieria

VALSUGANATTIVA ATTENTA ALLE EMISSIONI DELL'ACCIAIERIA



Antonio Mittempergher
Presidente di ValsuganAttiva

ValsuganAttiva è l'associazione che coordina cittadini operosi in azione per tutelare l'ambiente e la salute pubblica. Migliorare i sistemi di monitoraggio per limitare i pericoli

ValsuganAttiva è un'associazione di cittadini impegnati nella tutela ambientale del proprio territorio. Da diversi anni sta investendo moltissime energie nel contrastare i rischi ambientali connessi con la presenza dell'acciaieria di Borgo. Lo stabilimento, costruito a ridosso del centro abitato di una valle morfologicamente orientata a favorire il ristagno di polveri, fonde rottami ferrosi provenienti prevalentemente da fuori provincia con una capacità produttiva di 800mila tonnellate all'anno.

Lo stabilimento dell'acciaieria di Borgo è costruito a ridosso del centro abitato di una valle morfologicamente orientata a favorire il ristagno delle polveri. Vi si fondono rottami ferrosi provenienti prevalentemente da fuori provincia, con una capacità produttiva di 800mila tonnellate all'anno.



Lo stabilimento dell'acciaieria, ancora al centro delle preoccupazioni dei movimenti ambientalisti del territorio

Nel 2017 la società *Leali Steel Spa*, titolare dello stabilimento, è stata dichiarata fallita dal Tribunale di Trento; ad essa è subentrata *Borgo Valsugana Steel (BVS) Srl* di *Acciaierie Venete S.p.A.* I problemi ambientali purtroppo persistono.

Durante questi due anni di nuova gestione aziendale ValsuganAttiva ha verificato la persistenza di emissioni diffuse/fuggitive, dunque non filtrate, attraverso un proprio sistema di videosorveglianza. Sono stati consegnati numerosi filmati alle autorità provinciali di controllo ambientale perché la società BVS Srl-Acciaierie Venete non segnala, come dovrebbe, la grande maggioranza di queste emissioni. Nel solo mese di maggio del 2019, ad esempio, sono state riprese significative fumate per oltre 60 ore, delle quali il 90% effettuate di notte!

Grazie ai filmati di ValsuganAttiva le autorità pubbliche di controllo hanno potuto avviare procedimenti sanzionatori e diffidare l'azienda ad effettuare interventi impiantistici migliorativi.

Alcuni mesi fa APPA ha comunicato che ValsuganAttiva non ha più diritto a conoscere quando e come l'azienda viene sanzionata. L'acciaieria ha infatti reclamato il proprio diritto alla privacy che è stato accolto.

ValsuganAttiva ritiene che sia vergognosamente calpestato il legittimo diritto dei cittadini a conoscere queste informazioni ambientali.

Recentemente una rappresentanza di ValsuganAttiva ha incontrato l'Assessore provinciale alla salute Stefania Segnana e l'Assessore all'ambiente Mario Tonina. È stata inviata una lettera a tutti i Consiglieri provinciali per illustrare la situazione e formulare delle proposte che consentano di monitorare più efficacemente l'attività industriale. È solo migliorando i sistemi di monitoraggio che si possono limitare gli impatti ambientali e i rischi sanitari di questa controversa attività industriale.

Recentemente una rappresentanza di ValsuganAttiva ha incontrato l'Assessore provinciale alla salute Stefania Segnana e l'Assessore all'ambiente Mario Tonina. È stata inviata una lettera a tutti i Consiglieri provinciali per illustrare questa paradossale situazione e formulare delle proposte che consentano di monitorare più efficacemente l'attività industriale:

- 1) installazione di un **sistema di videosorveglianza gestito dall'ente pubblico (APPA)** in aggiunta al sistema di videosorveglianza aziendale;
- 2) posizionamento di **deposimetri sul tetto dello stabilimento** per poter poi caratterizzare chimicamente, morfologicamente e dimensionalmente le polveri diffuse e convogliate. Ciò consentirebbe di mappare e tracciare le emissioni convogliate e diffuse, ossia permetterebbe di stabilirne l'impronta (*fingerprint*) da utilizzare per identificare la loro ricaduta nella valle;
- 3) **controllo in continuo del mercurio** sulle emissioni dei due camini principali, considerato che in più circostanze sono stati superati i limiti di legge previsti per questa sostanza altamente tossica. Incomprensibilmente SAVA, nel gennaio 2019, ha permesso di ridurre la periodicità degli autocontrolli aziendali per tale sostanza inquinante: prima era mensile, ora soltanto semestrale.

È solo migliorando i sistemi di monitoraggio che si possono limitare gli impatti ambientali e i rischi sanitari di questa controversa attività industriale. ■

Le emissioni diffuse/fuggitive dell'acciaiera costituiscono una forma inaccettabile di inquinamento. Il loro impatto ambientale è stato dimostrato dallo studio su muschi raccolti in Valsugana dal prof. Piergiorgio Iobstreibitzer (Dipartimento di Geoscienze Università di Padova) e da altri ricercatori, pubblicato sulla rivista scientifica internazionale *Fresenius Environmental Bulletin* n. 12b. del 2015.

Le ultime due proposte sono state formulate dal dottor Franco Giacomini, esperto in materia, in una relazione del 2017.

CONTATTI:

È possibile associarsi a ValsuganAttiva inviando una mail a **info@valsuganattiva.it**
La quota associativa annua è di 15 €.



Una delle tante immagini che ritraggono le emissioni dell'acciaiera raccolte dall'associazione

Il sistema di videosorveglianza aziendale è molto importante poiché consente all'azienda di monitorare visivamente in tempo reale le emissioni diffuse e la mette in condizione di poter apportare immediatamente tutte le possibili azioni correttive al ciclo produttivo; la previsione dell'AIA di un obbligo di segnalazione ad APPA da parte dell'azienda delle emissioni diffuse/fuggitive auto-monitorate con le proprie videocamere è di fondamentale importanza per responsabilizzare l'azienda; esso non va assolutamente eliminato.

Il sodalizio fa proseliti per infoltire le proprie fila e “pesca” tra i giovani

PARTENZA A BOMBA PER IL NUOVO DIRETTIVO

Bellissima manifestazione estiva lungo le sponde del Brenta per avviare alla pratica di questo sport i più piccoli. Oltre cento le persone coinvolte, e tanta festa per tutti



Da sinistra a destra:
I giovani pescatori in azione
sulle rive del Brenta
Il ricco tavolo delle
premiazioni
“Pasticcio” per tutti alla fine
della manifestazione



Partenza a bomba per il nuovo direttivo dell'Associazione pescatori della Valsugana che ha inaugurato il proprio mandato organizzando un evento orientato al futuro della pesca: la manifestazione ha visto protagonisti bambini e ragazzi e ha riscosso un grande successo, oltre ogni più ottimistica previsione.

Sabato 3 agosto, presso il Bicigrill di Castelnuovo, di buon mattino erano presenti ben trentanove giovani intenzionati a partecipare al primo “Corso di avvicinamento alla pesca”, ognuno di loro accompagnato da un adulto supervisore. Complessivamente, tra neofiti della pesca e staff dell'organizzazione, più di cento persone che affollavano il prato antistante la struttura in una bellissima mattinata estiva. Dopo le necessarie ma veloci operazioni di *briefing*, via lungo le sponde del fiume Brenta con l'accesso al corso d'acqua messo in sicurezza dai volontari dell'associazione e presidiato dai Vigili del

fuoco per tutta la durata della manifestazione. Una bellissima immagine quella dei piccoli partecipanti alle prese con canne, ami, fili ed esche; alcuni di loro alla primissima esperienza, pieni di entusiasmo, e talvolta rincuorati da compagni un tantino più esperti.

A coronamento della giornata, per tutti un bellissimo momento conviviale offerto dalla macelleria Simonetto Carni, con il “pasticcio” a farla da padrone; a seguire la premiazione di tutti i partecipanti che sono stati omaggiati dai premi messi in palio anche grazie alla collaborazione degli sponsor Pesca Sport Lanza di Trento e Trabucco. Importante anche il contributo di alcuni appassionati che hanno messo a disposizione dei partecipanti materiale da pesca, coppe e medaglie. La manifestazione, che ha riscosso unanimi consensi, e ha ricevuto una mole di complimenti inaspettati, sarà sicuramente ripetuta. Appuntamento a tutti quindi per il prossimo agosto, nel 2020! ■

INFO

Per rimanere aggiornati sulle iniziative dell'Associazione Pescatori della Valsugana è possibile cliccare un “like” sulla pagina Facebook dell'associazione: **pescatorivalsugana**

È ripresa l'attività di insegnamento di una delle arti marziali più complete

PORTE APERTE AL QKD TANG LANG DI BORGO

Martedì e giovedì la palestra del "Degasperi" ospita bambini alle prime armi, juniores e adulti che apprendono i valori del Qwan Ki Do: umiltà, perseveranza, altruismo e rispetto

Sono tornati i **corsi di QWAN KI DO a Borgo Valsugana organizzati dal centro QKD TANG LANG**. La sede che ospita l'attività dell'associazione sportiva è quest'anno la palestra dell'Istituto di Istruzione "Alcide Degasperi" dove gli atleti appassionati delle arti marziali si ritrovano il martedì e il giovedì, in orari distinti, a seconda dell'età dei componenti dei gruppi: i piccolini, tra i 4 e i 7 anni, si danno appuntamento, per un'ora, alle 18; a seguire spazio agli juniores, di età compresa tra gli 8 e i 16 anni, che "lavorano" sino alle 20 per lasciare poi la struttura a disposizione degli adulti.

Quindi porte aperte a tutti gli interessati, di qualsiasi età, per frequentare le attività ogni martedì e giovedì; questi potranno anche recarsi in palestra per ricevere informazioni e provare il Qwan Ki Do, senza impegno, per quattro lezioni.

Si tratta di una disciplina adatta a tutti, bimbi ed adulti, uomini e donne dato che migliora la conoscenza del proprio corpo e sviluppa in modo armonico la muscolatura. Alle ragazze e alle donne il Qwan Ki Do può essere utile anche come tecnica di difesa personale in quanto si allenano i riflessi necessari per affrontare eventuali situazioni di pericolo.

Il centro Tang Lang nasce a Borgo Valsugana più di dieci anni fa grazie alla passione e al lavoro del Maestro Giovanni Rampelotto. Dopo due lustri di

esperienza, il centro può oggi proporre attività diversificate per età e grado: per i più piccoli ci sono allenamenti mirati in forma di giochi e percorsi che permettono di raggiungere gli obiettivi prefissati facendo divertire i bambini. Ai più grandi invece è consigliata una pratica costante che permetta di acquisire il patrimonio tecnico, mentale e fisico di una delle arti marziali più completa.

Tutto ciò senza mai dimenticare i valori "cardine" del Qwan Ki Do: umiltà, perseveranza, altruismo e rispetto. ■



Una posizione plastica del Qwan Ki Do

Per informazioni sull'attività del QKD Tang Lang di Borgo Valsugana:

Giovanni
mobile 348.8708016

Barbara
mobile 333.2070545



Il Maestro Giovanni Rampelotto e i suoi allievi a lezione nella palestra del Degasperi



SERVIZIO

Orario di apertura al pubblico degli UFFICI MUNICIPALI

Lunedì	8.30-12.30 15.00-17.00
Martedì	8.30-12.30
Mercoledì	8.30-12.30
Giovedì	8.30-12.30 15.00-17.00
Venerdì	8.30-12.30



Dopo la tempesta Vaia di un anno fa, riparte anche Arte Sella che propone le nuove opere della stagione 2019

POLIZIA LOCALE

*Sportello di Borgo
Piazza Degasperì n. 19*

- da lunedì a venerdì
ore 8.30-12.30
- lunedì e giovedì
ore 15.00-17.00

CUSTODE FORESTALE

Marcello Trentin

Lunedì: 17.00-18.00
presso la sala
commissioni (1° piano)
cell. 347.0892523

Matteo Sartori

Lunedì: 17.30-18.00
presso il Municipio
di Castelnuovo
cell. 347.0892521



www.comune.borgo-valsugana.tn.it

Numeri utili

COMUNE DI BORGO VALSUGANA

centralino	0461.758700
fax	0461.758787
comune@comune.borgo-valsugana.tn.it	
www.comune.borgo-valsugana.tn.it	
Cantiere comunale	0461.754199
Biblioteca comunale	0461.754052

COMUNITÀ VALSUGANA E TESINO

centralino	0461.755555
fax	0461.755592
www.comunitavalsuganaetesino.it	
Rifiuti solidi urbani (numero verde - informazioni)	800.703328
Centro aperto minori	0461.753885

POLIZIA LOCALE

centralino	0461.757312
fax	0461.756820

PAT

centralino (uffici di Borgo Valsugana, via Temanza)	0461.755811
Servizio gestione strade	0461.755800
Centro per l'impiego	0461.753227
Ufficio del Catasto	0461.753059
Ufficio del Libro fondiario	0461.753017
Ufficio distrettuale forestale	0461.755802
Stazione forestale	0461.755806
Sportello per l'informazione	0461.755546

AZIENDA PROVINCIALE PER I SERVIZI SANITARI

Emergenza sanitaria - Guardia medica notturna e festiva	112
Pronto Soccorso	0461.755214
Presidio ospedaliero San Lorenzo	0461.755111
Consultorio familiare	0461.753222
Servizio tossicodipendenze	0461.753856
Servizio veterinario	0461.757112
Servizio igiene pubblica	0461.755267
Alcolisti Anonimi Trentini	0461.752609
A.P.S.P. (Casa di Riposo)	0461.754123

Numero Unico Emergenze	112
Ufficio Postale	0461.758911
Azienda di promozione turistica - Ufficio IAT di Borgo	0461.727740
INPS Azienda di produzione - Borgo	0461.886511
Agenzie delle Entrate	0461.410511 - fax 0650.763285
(dp.trento.utborgovalsugana@agenziaentrate.it)	
Ufficio Giudice di Pace	0461.754788
Difensore civico	800.851026
Centro polisportivo comunale	0461.753836
Ass. Pluto - Assistenza per la gestione animali di affezione	
Referente Giorgio Nicoli	340.5701193/92



FARMACIE

Alla Valle	0461.753177
Centrale	0461.753065

CARABINIERI

Pronto intervento	112
Comando Compagnia	0461.781600

VIGILI DEL FUOCO 112 / 0461.753015

SOCCORSO ALPINO 348.8605048

GUARDIA DI FINANZA 0461.753028

DOLOMITI RETI S.P.A.

tel.	0461.362222
fax	0461.362236
info.holding@dolomitienergia.it	

Informazioni commerciali (numero verde)	800.990078
Segnalazione guasti energia elettrica (numero verde)	800.989888
Segnalazione guasti gas (numero verde)	800.289426
Segnalazione guasti acqua (numero verde)	800.969898

ISTITUTI E SCUOLE

Istituto di Istruzione "Alcide Degasperi"	0461.753647
ENAIIP Centro di Formazione Professionale	0461.753037
Istituto Comprensivo (Scuole elementari e medie)	0461.753179
Scuola materna "Romani"	0461.754771
Asilo Nido "Arcobaleno"	0461.753283
SIM - Civica Scuola Musicale	0461.752109

BOCCIODROMO COMUNALE 0461.752775

STAZIONE INTERMODALE 0461.754049

SPAZIO GIOVANI TOTEM 0461.752948

PARROCCHIA NATIVITÀ DI MARIA 0461.753133

CONVENTO "SAN FRANCESCO" 0461.753108

SERVIZIO

Orario di apertura della BIBLIOTECA COMUNALE

Lunedì	9.00-12.00 14.00-18.30
Martedì	9.00-12.00 14.00-18.30
Mercoledì	9.00-12.00 14.00-18.30
Giovedì	9.00-12.00 14.00-18.30
Venerdì	9.00-12.00 14.00-18.30
Sabato	9.00-12.00

Orario di apertura CENTRO DI RACCOLTA CRZ

Lunedì	8.00 - 12.00
Mercoledì	14.30 - 18.30
Giovedì	14.30 - 18.30
Venerdì	14.00 - 18.00
Sabato	8.00 - 12.00 14.00 - 18.00

ORARIO DI RICEVIMENTO DI SINDACO E ASSESSORI

Galvan Enrico, Sindaco

Urbanistica, Edilizia Privata, Lavori Pubblici, Sanità, Protezione Civile, Polizia Locale, Sicurezza, Politiche Ambientali, Politiche Industriali, Personale

Riceve il giovedì mattina, solo su appuntamento da fissare presso il servizio segreteria, stanza nr. 5 - tel. 0461.758708

Bettega Luca, Vice Sindaco

Bilancio, Sport, Politiche Sociali, Politiche del lavoro

Riceve solo previo appuntamento da fissare presso il servizio segreteria, stanza n.5 - 0461.758708

Andreatta Patrizio, Assessore

Turismo e Promozione del Territorio, Gestione Eventi, Comunicazione

Riceve solo previo appuntamento da fissare presso il servizio segreteria, stanza n.5 - 0461.758708

Dalledonne Paolo, Assessore

Patrimonio Comunale, Cantiere Comunale, Verde pubblico e cura del territorio, Aree ecologiche e ciclo dei rifiuti, Agricoltura e Foreste
Riceve solo previo appuntamento da fissare presso il servizio segreteria, stanza n.5 - 0461.758708

Nicoletti Giacomo, Assessore

Commercio e Artigianato, Politiche Giovanili, Viabilità e Piano Asfalti

Riceve solo previo appuntamento da fissare presso il servizio segreteria, stanza n.5 - 0461.758708

Segnana Mariaelena, Assessore

Attività Culturali, Istruzione e Formazione Professionale, Pari Opportunità

Riceve solo previo appuntamento da fissare presso il servizio segreteria, stanza n.5 - 0461.758708

Sportello di Olle

aperto ogni lunedì, dalle 17 alle 18 presso l'ex "Caselo"
Riceve il Sindaco o un suo delegato.



SISTEMA CULTURALE VALSUGANA ORIENTALE

CIRCUITO TEATRALE TRENINO



LA RETE PROVINCIALE DELLO SPETTACOLO

STAGIONE TEATRALE 2019 2020



SISTEMA CULTURALE
VALSUGANA ORIENTALE

STAGIONE DI PROSA DEL COMUNE DI BORGO VALSUGANA



in collaborazione con



TEATRO DEL CENTRO SCOLASTICO DI BORGO

SABATO 16 NOVEMBRE 2019 / ORE 20.45

Teatro Stabile di Bolzano

LA BANCAROTTA

da La Bancarotta di Carlo Goldoni
di Vitaliano Trevisan
con Natalino Balasso, Fulvio Falzarano,
Massimo Verdastro, Marta Dalla Via, Denis Fasolo,
Carla Manzoni, Celeste Gugliandolo, Raffaele Musella,
Giuseppe Aceto
regia di Serena Sinigaglia



TEATRO DEL CENTRO SCOLASTICO DI BORGO

GIOVEDÌ 5 MARZO 2020 / ORE 20.45

Modus Produzioni

in collaborazione con Teatro Impiria

BON MARIAGE

Commedia illuministica sul matrimonio

fronte e retro

liberamente ispirato a diverse opere teatrali e filosofiche
di Andrea Castelletti
con Michele Vigilante, Walter Peraro, Chiara Rigo,
Alessia Antinori, Valentina Stevan, Elena Perego
regia di Laura Murari e Andrea Castelletti



TEATRO DEL CENTRO SCOLASTICO DI BORGO

GIOVEDÌ 5 DICEMBRE 2019 / ORE 20.45

Compagnia Corrado d'Elia

NOTTI BIANCHE

di Fëdor Dostoevskij
progetto, adattamento e regia Corrado d'Elia
con Corrado d'Elia
scene di Francesca Marsella



TEATRO SOCIALE DI TRENTO

SABATO 21 MARZO 2020 / ORE 20.30

Coproduzione Teatro dell'Elfo e Teatro Stabile di Torino

LO STRANO CASO DEL CANE UCCISO A MEZZANOTTE

con Corinna Agustoni, Cristina Crippa, Elena Russo
Arman, Ginestra Paladino, Debora Zuin,
Nicola Stravaioli, Daniele Fedeli, Davide Lorino,
Marco Bonadei, Alessandro Mor
musiche originali Teho Teardo
regia di Ferdinando Bruni ed Elio De Capitani
Lo spettacolo è riservato agli abbonati alla Stagione teatrale del Comune
di Borgo Valsugana 2019/2020



TEATRO SOCIALE DI TRENTO

GIOVEDÌ 11 GENNAIO 2020 / ORE 20.30

Produzione Nuovo Teatro
diretta da Marco Balsamo

DRACULA

da Bram Stoker - adattamento di Carla Cavalluzzi
e Sergio Rubini
con Luigi Lo Cascio, Sergio Rubini, Lorenzo Lavia,
Roberto Salemi, Geno Diana e Alice Bertini
regia di Sergio Rubini

Lo spettacolo è riservato agli abbonati alla Stagione teatrale del
Comune di Borgo Valsugana 2019/2020

STAGIONE DI PROSA DEL COMUNE DI GRIGNO



TEATRO COMUNALE TEZZE DI GRIGNO

SABATO 11 GENNAIO 2020 / ORE 20.45

Mario Cagol

STENDAP

(Stand up - a ruota libera)

di e con Mario Cagol

Spettacolo fuori abbonamento



TEATRO DEL CENTRO SCOLASTICO DI BORGO

DOMENICA 19 GENNAIO 2020 / ORE 20.45

Spettacolo di danza, musica e poesia

SERATA ROMANTICA

Balletto del Sud

Spettacolo con musiche di Chopin, Adam, Schneitzhoffer,
Brahms, Verdi e le poesie di Giacomo Leopardi
ideazione e regia di Fredy Franzutti
creazione n° 36 del 2018
coreografie di Michel Fokine, Arthur Saint-Léon,
Jean Coralli, Marius Petipa, Jules Perrot,
August Bournonville e Fredy Franzutti
musiche di Chopin, Adam, Schneitzhoffers, Minkus,
Delibes, Verdi
scene di Francesco Palma // testi di Giacomo Leopardi



TEATRO COMUNALE TEZZE DI GRIGNO

SABATO 15 FEBBRAIO 2020 / ORE 20.45

Apogeo Musica e Spettacolo

LA SAT LA PENULTIMA?

di e con Loredana Cont

Spettacolo fuori abbonamento

ABBONAMENTO ALLA STAGIONE TEATRALE DEL COMUNE DI BORGO VALSUGANA

Abbonamento intero € 70,00
(abbonamento a 6 spettacoli,
4 a Borgo Valsugana e 2 a Trento)

Abbonamento ridotto € 60,00
(anziani oltre i 65, giovani fino ai
21 anni, abbonati alla stagione
teatrale 2018/2019, possessori
"Carta in Cooperazione",
possessori tessera Sistema
Bibliotecario Trentino, Soci
CROSS, aziende* e associazioni*)

* acquisto minimo di 5 abbonamenti per
associati o impiegati della stessa azienda

Ingressi

Intero € 12,00 / Ridotto € 10,00
Tariffa unica per gruppo di
min. 15 studenti € 9,00
fino ai 21 anni

Gli spettacoli avranno luogo presso
il Teatro del Centro Scolastico
di Borgo Valsugana e presso il
Teatro Comunale di Tezze con inizio
alle 20.45.

A coloro che sottoscriveranno
gli abbonamenti alla Stagione
teatrale di Borgo Valsugana sono
riservati gli spettacoli:

- **DRACULA** da Bram Stoker con
Luigi Lo Cascio, Sergio Rubini,
presso il Teatro Sociale di Trento
sabato 11 gennaio 2020 alle ore
20.30

- **LO STRANO CASO DEL CANE UCCISO
A MEZZANOTTE** di Simon
Stephens dal romanzo di Mark
Haddon - traduzione di Emanuele
Aldrovandi e musiche originali
Teho Teardo, presso il Teatro So-
ciale di Trento sabato 21 marzo
2020 alle ore 20.30

Agli abbonati è inoltre riservato
pullman gratuito, per gli spetta-
coli "Dracula" e "Lo strano caso
del cane ucciso a mezzanotte" a
Trento, con partenza dal centro
intermodale (Stazione Borgo Est)
di Borgo Valsugana alle ore 18.30

Informazioni presso la
Biblioteca Comunale
di Borgo Valsugana
tel. 0461 754052
email borgo.valsugana@
biblio.infotn.it

Iniziativa realizzata con il sostegno di



Direzione Generale per lo spettacolo dal vivo



Il Coordinamento Teatrale Trentino, il Teatro
del Centro Scolastico di Borgo Valsugana,
il Teatro Parnocchiale di Grigno aderiscono
al Progetto Qualità promosso dall'Associazione
Generale Italiana dello Spettacolo.

Informazioni sul teatro
e sul cinema in Trentino sul sito
internet: www.trentinospettacoli.it